

# LA TRIBUNA

PRECIOS DE SUSCRIPCION

Madrid, mes..... 1,50 Ptas.  
Provincias, trimestre..... 5 »  
Extranjero, trimestre..... 10 »

DIARIO INDEPENDIENTE

Información-Literatura-Ciencias-Artes-Deportes-Teatros

MADRID

Gèrencia y Administración: Plaza de Canalejas (Cuatro Calles), 6.  
Redacción y talleres: Jardines, 4 al 8.

Fundador: S. CANOVAS CERVANTES

Número 5 céntimos

## IMPRESION DE LA NOTA DE WILSON

# La envidia de los aliados contra la cultura y la industria alemanas

LOS QUE NO QUIEREN LA PAZ Y EL POR QUE DE QUE NO LA QUIERAN, LA PEDANTERIA DE CIERTOS PERIODICOS DE CUÑO AMERICANO, COMO VEN OTROS PERIODICOS LA PAZ DESDE EL «TEN. DIDO DE SOL». EL FLAMENQUISMO EN LAS INFORMACIONES DE LA GUERRA, LA SERENIDAD Y EL DESEQUILIBRIO

EN FRANCIA, LA CONFEDERACION NACIONAL DEL TRABAJO SE PRONUNCIA POR UNA PAZ SIN ANEXIONES Y POR EL DERECHO DE LOS PUEBLOS A DISPONER DE SI MISMOS. LAS NACIONALIDADES AUSTROHUNGARAS, LOS QUE EXTREMAM LAS CONDICIONES PACIFISTAS, DESCONOCEN AL PUEBLO ALEMAN

La sospecha de que el Presidente de los Estados Unidos, fiel á su palabra y esclavo de sus compromisos, obligase á los Gobiernos aliados á negociar un armisticio previo, tiene soliviantados á los diarios aliadófilos españoles. Ayer ya hemos visto el por qué de los reparos que ponen á la paz ciertos periódicos. Pero hoy, al margen de la contestación de Wilson, todavía se han acentuado los rencores que vienen inspirando aquella información. Sólo que ahora han adquirido ya un tono cómico, de grotesco sainete en unos y de cursi pedantería rural en otros.

Periodista hay que influido por esa ridícula soberbia provinciana que envanece á los escritores improvisados, da consejos á los propios Soberanos de los países beligerantes. El órgano de La Papelera, por ejemplo, define el sentido de la Nota de Wilson con una suficiencia pedante que habrá hecho reír á sus lectores: «Alemania deberá de hacer esto.» «Alemania habrá de hacer lo otro.» «Y lo decimos nosotros, que somos los encauzadores de la Humanidad.»

Para que al Kaiser no le quepa duda, ahí va la firma del artículo en gruesos caracteres: «Manuel Aznar.» Después de eso, á los Imperios centrales ya no les queda otro camino que el de la rendición. ¿Cómo, si no, podrán resistir los argumentos de Manuel Aznar? Es lamentable que el periodista bilbaíno no haya salido antes á la luz pública para orientar la marcha de los pueblos europeos. El mundo ha encontrado dos apóstoles. Aznar y Wilson.

Aznar, primero. Pero, con ser esto tan divertido, aún lo es más la interpretación bohemía que da «El Liberal» á la Nota de los Estados Unidos. Como si la literatura flamenquista de los revisteros de toros pudiera ser aplicada á cosa tan seria, «El Liberal» ha redactado, en ese estilo, un reclamo de su extraordinario de ayer. La gente se enteró de la Nota de Wilson por varios conductos; uno de ellos, por las pizarras de los periódicos, que dieron el texto íntegro pocos minutos después de haberse recibido. Pero «El Liberal» imagina que sin su extraordinario, para el que fue preciso que sus redactores «abandonaran» las tibias plumas del lecho (!!!), el vecindario de Madrid aún desconocería la contestación de Norteamérica. Véase la forma en que da cuenta:

«Oh! No nos halaga otra vanidad —y ésta no lo es— que la de haber servido á la impaciencia del público. Nosotros no nos reivindicamos este éxito. Lo atribuimos al deseo ferviente del público de Madrid de conocer la respuesta de Wilson, para ver cómo se

## LO QUE CUESTA LA GUERRA

Según las estadísticas que acaba de agrupar y publicar la Sociedad de Banca Suiza, los gastos de guerra eran ya extraordinariamente superiores á 600.000 millones de francos á fines del año pasado, y habrán ascendido, sin duda alguna, á más de un billón.

Aunque ya no sea el banquero de los coaligados, como en los tiempos de la revolución francesa, es Inglaterra la que ha sido más pródiga. La Cámara de los Comunes inglesa ha votado hasta ahora 8.000 millones de libras de créditos de guerra, de los cuales 362 en 1914-15 (balance que terminaba el 31 de Marzo), 1.420 en 1915-16, 2.010 en 1916-17, 2.450 en 1917-18 y 1.800 en 1918-19. El gasto diario era de dos millones de libras en 1914-15, 4,3 en 1915-16, 6 en 1916-17, 6,6 en 1917-18, 6,8 desde el 1 de Abril de 1918.

Los gastos de guerra arriba indicados no incluyen los gastos de guerra de las posesiones inglesas.

Australia ha gastado 168 millones de libras. Los gastos de guerra de la Nueva Zelanda suman 42 millones de libras. El Canadá ha gastado 878 millones de dólares, de los cuales 345 millones en 1917-18; para el balance en curso se evalúa el total en 425 millones de dólares.

Entre los aliados, es Francia la que, después de Inglaterra, ha hecho el mayor esfuerzo financiero. Ha gastado 8,3 mil millones de francos durante los cinco meses de guerra del 1914; 22,8 mil millones, en 1915; 33 mil millones, en 1916, y 42,3 mil millones, en 1917; ó sea un total de 106,4 mil millones. Las entradas de presupuestos normales han dado únicamente 15,3 mil millones hasta fines del año pasado.

La guerra ha costado á Rusia 2.546 millones de rublos, en 1914; 9.375 millones, en 1915; 15.267 millones, en 1916, y 16.841 millones durante el primer semestre de 1917.

En Italia, la preparación militar ha costado 1.800 millones de liras hasta Junio de 1915. Desde entonces, la guerra ha costado 8,8 mil millones hasta fines de Junio de 1916; 13,3 y 12,2 mil millones durante los dos balances siguientes: en total, la guerra ha costado 36.000 millones.

A los Estados Unidos, la guerra ha costado 12.600 millones de dólares durante el balance cerrado el 30 de Junio de 1918; pero, desde entonces, se han abierto grandes créditos, y la gran República americana gasta actualmente más que ningún otro beligerante.

Alemania ha gastado hasta ahora menos que Inglaterra. El Reichstag ha votado 129.000 millones de marcos de créditos de guerra.

evadía esta inteligencia privilegiada del lazo que querían tenderle con repulgos de humanitarismo y melindres de empanada de paz. Este público de Madrid, que fué siempre muy aliadófilo, estaba nerviosillo por saber si se malograba la obra de Foch.

No se ha malogrado, como ustedes ven.

Convencido ya el público de que Wilson es un estadista de mucha pupila, nosotros no tenemos otra cosa que añadir sino ¡adelante!; en la hora oportuna publicaremos la otra hoja extraordinaria con el total vencimiento del imperialismo y el definitivo triunfo de la Libertad y la Justicia.

Que tarde lo menos posible.

¡Amén!

Realmente, nos duele, en estos momentos de inquietud universal y de serenidad patriótica, tener que recoger la prosa chulapona con que aparece re-

dactado ese comentario, más propio de las tertulias del Avapiés, que de periódicos sensatos que intentan formar la opinión pública. Pero á ello nos obliga el propio sentido popular que se ha querido dar á la Nota.

Respecto á ésta, ya quedó fijado ayer nuestro criterio. Es posible que esa Nota no sea la paz; pero abre las puertas á la esperanza con tal optimismo, que no puede pensarse en un retroceso en las negociaciones.

Claro que ese optimismo en las personas finas, en las que usan ropa blanca y tienen en el armario un traje negro, no se traduce en libaciones tabernarias y alharacas de organillo de la Bombilla, sino en serena reflexión, en tranquilo examen, en honesto júbilo patriótico. España ha podido llegar á la paz sin quebrantar sus propósitos neutralistas. Y ahora, apartada de unos y otros, recibe la noticia con alegría franca y espontánea. Si el público alia-

dófilo estaba «nerviosillo» como dice «El Liberal», el público neutralista estaba satisfecho, porque sabía que la paz, viniera de uno ú otro sitio, fuera impuesta por éstos ó por aquéllos, era, ante todo, la paz, la paz que como neutral ansiaba España para reorganizarse y reconstituirse.

Esta ha sido la gran distancia que nos ha separado del pensamiento aliadófilo. El nuestro—el de los neutrales, queremos decir—estaba puesto en España, por encima de todo, así como el de los intervencionistas estaba puesto en Francia ó Inglaterra, por encima de todo también. Hemos simpatizado con determinados beligerantes imaginando que su amistad podía beneficiar á España. Es discutible la equivocación, pero no la rectitud del propósito. En cambio, los aliadófilos sólo han pensando en Francia, en la conveniencia de Francia, en la victoria de Francia, para orgullo y vanidad de Francia únicamente. Es decir, que ellos pedían la ideificación de Foch, sin que nosotros hayamos solicitado nunca la apoteosis de Hindenburg. Por encima del Kaiser y Hindenburg, España, para nosotros. Por encima de España, Poincaré y Foch, para ellos.

Y en esta situación nos sorprende la paz; y es lógico que los españoles neutrales se alegren de la paz misma, que significa, en consecuencia, la paz de España, y los españoles aliadófilos vaticinen todavía por si esa paz no representa la victoria de Foch.

### En Alemania

ANTES DE CONTESTAR A WILSON SE ESTUDIA DESPACIO LA NOTA NORTEAMERICANA. MAS DETALLES DE LA DEMOCRATIZACION DEL IMPERIO. VA A REUNIRSE EL REICHSTAG

BERLIN. (Radiograma de Nauen.) La Agencia Wolf, comentando un despacho de Washington, que contiene la contestación americana á la proposición de paz alemana, dice que el texto oficial no ha llegado todavía, y, por lo tanto, no puede conocerse su redacción exacta; pero que de todos modos se desprende de lo que se conoce que serán necesarias nuevas declaraciones del Gobierno alemán, que necesitará reflexionar concienzudamente.

La contestación á la pregunta final está dada en el discurso del presidente Fehrenbach en la sesión del Reichstag del 5 de Octubre, el cual manifestó, en nombre del pueblo alemán y del Reichstag, que éste aprueba y hace suya la oferta de paz.

La «Gaceta de la Alemania del Norte», órgano oficioso del Gobierno, publica un artículo del diputado liberal

LO QUE DICE LA PRENSA EXTRANJERA

# Comentarios á la Nota de Wilson

**LOS PERIODICOS FRANCESES CONTESTAN DICHIENDO QUE LA CUESTION DE ALSACIA Y LORENA DEBE CONSTITUIR TAMBIEN UNA DE LAS BASES PREVIAS DEL ARMISTICIO. LOS PERIODICOS INGLESES PIDEN MAS CONDICIONES, AUN RECONOCIENDO QUE ALGUNAS DE ELLAS PUEDEN SER «BLASFEMIAS», VAGILACIONES Y DUDAS**

## La Prensa francesa

El «Journal des Debats» habla en estos términos de las razones que explican las tres partes de la contestación enviada por el Presidente Wilson al Gobierno alemán:

«Mr. Wilson pregunta al Príncipe Max si el Gobierno alemán acepta las condiciones puestas por él en su Mensaje al Congreso de los Estados Unidos en sus siguientes Mensajes, y que si ya no se trata más que de ponerse de acuerdo sobre los detalles prácticos de su aplicación. Saludable precaución. Sería, efectivamente, sumamente peligroso ir a un Congreso antes de que se aceptaran formalmente las soluciones precisas sobre los puntos principales.

No basta que sean aceptadas en principio en el *Überhaupt*, como se dice en Alemania. Es preciso que se tomen compromisos categóricos, de forma que la discusión no vuelva a abrirse sobre ellos. Tomemos, por ejemplo, la cuestión de Alsacia y Lorena, que es objeto principal del punto octavo del Mensaje del 8 de Enero. El Presidente dice: «El daño causado á Francia por Prusia en 1871, en lo que concierne á Alsacia y Lorena, y que ha turbado la paz del mundo durante cerca de cincuenta años, tiene que ser reparado, á fin de que pueda asegurarse una vez más la paz en interés de todos. Razonablemente no puede interpretarse esta frase de otro modo que diciendo que Alsacia y Lorena tiene que ser restituida á Francia.

En su discurso del 5 de Octubre, donde ha anunciado al Reichstag que Alemania pedía se entablasen negociaciones de paz sobre la base del Mensaje del 8 de Enero, declaraba el Príncipe Max que la cuestión de Alsacia y Lorena sería resuelta por el derecho del Reichstag á revindicar su entrada en el Imperio alemán como Estado confederado. He aquí que con esto los plenipotenciarios reunidos en Congreso discutirán las dos tesis, las intenciones del Presidente de los Estados Unidos no son dudosas, las indica claramente negándose á proponer que cesen las hostilidades hasta que las potencias centrales hayan retirado sus fuerzas de los territorios invadidos.

En efecto, esta es la condición previa indispensable. Los austroalemanes tienen que pasar por ella, ó si no, soportar todas las consecuencias de su terquedad.

Mr. Wilson propone una última cuestión que va al corazón del Gobierno alemán: pregunta si el canciller imperial habla simplemente en nombre de las autoridades constituidas del Imperio que hasta ahora han dirigido la guerra.

## La Prensa inglesa

**CARNARVON** (10 de Octubre, á las diez de la mañana.)

El texto de la Nota del Presidente Wilson ha llegado muy tarde á Inglaterra, para que los periódicos de la mañana pudieran comentarla; pero los de la tarde indican claramente la satisfacción general que ha producido la pregunta de Wilson respecto á la sinceridad de Alemania en la proposición hecha por el canciller imperial.

La «Gaceta de Westminster» dice que la situación de Wilson puede resumirse de este modo: Aceptar los catorce puntos, y retirarse á Alemania y darme garantías de que hablo con los

representantes libres del pueblo alemán, y no únicamente con la Junta militar, y enconces trataré con vosotros. De otro modo, no.

Esta es, pues, la contestación de los aliados. Los 14 puntos y el 15 y la inmediata evacuación de todos los territorios ocupados que comprende; las evacuaciones del Este y Oeste de Rusia y de los Balcanes, así como de los territorios franceses, belgas é italianos; la devolución de Alsacia y Lorena á Francia; la restauración de Rumania, de Servia y de Montenegro. La rectificación de las fronteras italianas; el establecimiento del reino independiente de Polonia; la apertura de los Dardanelos á los barcos de todas las naciones, y, finalmente, como garantía de todo esto y de una paz permanente sin una carga terrible de armamento, formar la Liga de las naciones.

Para la mayor parte de la casta militar prusiana las condiciones estas parecerán blasfemias; pero para el pueblo libre alemán, que quiere terminar con su pasado, será una prueba de emancipación que les librará de la servidumbre y les abrirá la puerta para un nuevo camino de vida. De este modo quedará aniquilado el antiguo sistema de preparar guerra, y Alemania dejará de ser un centro de infección y animosidad, que ha quedado aislada del resto del mundo y privada de sus libertades y comercio, quedando entregada sin esperanza á todos los horrores, y podrá llenarse del espíritu de los tiempos, reconstruyendo ordenadamente su Sociedad internacional, cosa que más ó menos tarde tendrá que suceder. Wilson dice bien claro en su contestación que el prusianismo ha perdido su causa. Alemania necesita un hombre ó varios hombres que la eleven á estas alturas, y persuada al pueblo alemán de que la causa de la Junta militar no es la causa del pueblo alemán, y que todo está supeditado al décimoquinto punto. Esta es la cuestión que esta ahora en la balanza. Suponemos que este será el último esfuerzo para arrancar al pueblo alemán del antiguo régimen.

En el «Vossische Zeitung» se pintan con los colores más oscuros los esfuerzos que tendrá que hacer la carga tan pesada que ha tomado sobre sus hombros el Príncipe Max de Baden.

El paso que ha dado es, según dicho periódico, un paso prematuro en un momento también importante. Primero debía haberse consolidado perfectamente el frente, pues ahora vendrá una contestación humillante que será imposible aceptar. Por esta razón, el Príncipe Max estará poco tiempo en el Poder, como lo predijeron los pan-germanistas al suceder á Hertling. Sólo podrá seguir días, algunos días ó semanas, y cuando se demuestre la inutilidad del parlamentarismo, quedará el camino libre para una verdadera y real dictadura militar.

Es inútil hacer profecías; pero debemos estar preparados para los resultados que traerá inmediatamente la contestación de Wilson. Todo depende de lo que piensen los alemanes de la situación militar. La opinión del «Vossische Zeitung» es francamente que el frente puede ser consolidado y que esto debe hacerse antes de que los alemanes den paso alguno.

Por el momento esto nos parece muy improbable, y durante las veinticuatro horas últimas se ha hecho más improbable todavía.

Evidentemente, el Ejército alemán no tiene reservas que le permitan resis-

tir los asaltos combinados de los Ejércitos aliados, y no seguro es que su fuerza relativa decaerá rápidamente.

Los militaristas prusianos se enorgullecen especialmente de su habilidad en calcular los hechos y sobreponerse á ellos, y si se convence de que el término de la situación es desastroso y que cada día ha de ser peor si la situación se prolonga, aceptarán todo de un modo que nos sorprenderá á todos.

El «Evening Standard» dice que las tres preguntas preliminares de Wilson van al fondo del asunto é indican claramente que ha encontrado poco sincera, débil é incierta la proposición hecha por el Príncipe Max. Con su característica clarividencia y fuerza democrática, el jefe de los destinos de América invita al canciller á otra obra de razón sólida y á que trabaje razonablemente, fundándose en tres puntos principales.

Las potencias centrales se hallan en un dilema desesperado, debido á los triunfos que aumentan sin cesar de los Ejércitos aliados. Ahora va en creciente progreso la brillante victoria entre San Quintín y Cambrai, que es una amenaza indudable y de muerte para las líneas alemanas. Podemos creer con fundamento que Ludendorff y Hindenburg desearán aprovechar la ocasión para retirarse sin ser molestados á un frente más corto y más seguro, donde sus tropas podrán ser ayudadas con las fuerzas que vengan de Austria y de Turquía.

Dándoles un armisticio podrán presentar ante las Potencias centrales una muralla compacta con fortísimas defensas contra la invasión, y querrán hacer creer á sus pueblos que han conseguido detener al enemigo y mantener la integridad de su propio territorio. Una evacuación sin armisticio significa el sacrificio de un magnífico material, la pérdida de millares de hombres y probablemente un desastre en grandísima escala. El Presidente les expone la alternativa de rendirse incondicionalmente. El Presidente Wilson hace muy bien en preguntar si la oferta alemana viene del pueblo alemán.

El 27 de Septiembre pronunció un discurso con el cual ahora está conforme Alemania. En su anhelo y ansia por aceptar las condiciones de Wilson, quizás han dejado de examinar un párrafo del discurso del Presidente, que dice:

«Estamos todos persuadidos de que no puede obtenerse la paz ni ninguna clase de acuerdo ni de compromiso con los Gobiernos de los Imperios centrales, porque ya hemos luchado con ellos y hemos visto lo que han impuesto á otros Gobiernos, tanto en Brest-Litowski como en Bucarest.

«Estamos convencidos de que no son honrados ni obran conforme á la justicia. No tienen otros principios que los de la fuerza y los de su propio interés por lo tanto no podremos entrar en negociaciones con ellos, porque lo han hecho imposible.»

El «Pall Mall Gazette» dice:

«El Presidente ha comprendido la vaguedad de la proposición del canciller, y le invita á que al suplicar la paz exprese con precisión lo que desea. La oferta de Alemania sólo dice claramente que está preparada á aceptar los puntos propuestos por Wilson, y reconoce que la cuestión estriba en ponerlos en práctica. Esto es lo que únicamente aparece claro en la Nota de los centrales, y que es lo que ha tenido que poner en claro ante el público alemán ante el problema de la paz.

Si el Príncipe Max acepta las condiciones de Wilson, se pone en contradicción directa con todas las declaraciones hechas hasta ahora por el Kaiser y los cancilleres precedentes. Si las rechaza, revela que no tiene bastante valor para romper con la sumisión que ha tenido á las ideas del Kaiser, y al mismo tiempo para apartarse y disgustar á parte del pueblo alemán, cuyos principios son prolongar la guerra. Las preguntas por las cuales termina la contestación del Presidente Wilson presentan otras condiciones que deben molestar aún más á los alemanes.

Si el canciller habla simplemente en nombre de las autoridades constitu-

Delbrueck, titulado «El Príncipe Max, canciller», en el cual, contestando á las dudas de la Prensa extranjera de si la evolución en el Gobierno alemán era sólo un fin para facilitar las negociaciones de paz y no una verdadera orientación hacia un Gobierno popular, dice que la implantación del derecho democrático en Prusia les vencerá de lo contrario.

El articulista desmiente el rumor de que el canciller haya intentado un Ministerio de conciliación. Desde el primer momento estuvo firmemente decidido á formar un Ministerio de la mayoría, necesario para demostrar la sinceridad de las reformas interiores y crear una base firme para las negociaciones de paz. Hay, en efecto, una gran diferencia que los enemigos crean que tratan con gentes que hasta ahora han utilizado la violencia y hecho una política de conquista, y otra que pactan con hombres que desde mucho antes de la guerra deseaban una paz de inteligencia.

En cuanto al hecho de que el canciller sea un Príncipe, recuerda el abuelo aristócrata de la mayoría de los grandes jefes de la democracia: Oliverio Cromwell era un aristócrata de nacimiento; la figura más saliente de la Revolución francesa, Mirabeau, era conde, y Guillermo de Orange, Príncipe alemán.

## En Austria-Hungría

### UNA SESION PARLAMENTARIA. PAZ CONCILIADORA Y HONROSA

**BASILEA.** Dicen de Viena que, después de la sesión de apertura de la Cámara de los Diputados, el presidente, Hissareck, anunció el envío de la Nota de paz austriaca al Presidente de los Estados Unidos, y agregó:

«La Nota no contiene proposiciones positivas propias, sino que acepta las bases para las negociaciones indicadas por una alta personalidad del bando adversario; es la prueba de que nosotros y nuestros aliados hemos decidido ponernos en camino que conduzca al fin deseado.

No quiero ocultar que la aceptación por nosotros de esta base de las negociaciones, aunque ya desde hace muchos años las hayamos aceptado en sus puntos, numerosos y esenciales, exige, sin embargo, en muchos detalles que sean modificadas ciertas ideas políticas que han existido hasta aquí en la opinión pública.

Sin embargo, cuento con que la Asamblea aprobará la nueva gestión de paz y le dará también la consideración debida en una hora en la que los pueblos mayores del mundo deben decidir por sí mismos sobre su porvenir.

Si la contestación de nuestros adversarios, no teniendo en cuenta nuestras disposiciones, no fuera conciliadora y tradujese la voluntad intransigente de destruirnos, encontraría en nosotros y entre nuestros aliados una inflexible determinación.

Pero en este momento de importancia histórica y mundial podemos, sin embargo, expresar la esperanza de que una decisión espantosa se alejara de la humanidad y de que ésta pasará de una época de sufrimiento á un porvenir mejor por la puerta de la reconciliación, que tan ampliamente hemos abierto.»

## En Rusia

### LOS SOVIETS AL LADO DE ALEMANIA Y CONTRA EL IMPERIALISMO ANGLOFRANCES

**PARIS.** Informan desde Berna que el Comité central de los Soviets rusos considera que el imperialismo alemán está en camino de ceder, bajo la presión irresistible del proletariado de la nación. La clase obrera alemana llega al Poder. El imperialismo de la burguesía anglofrancesa continúa en tanto, y es cada día más peligroso. El deber de la República de los Soviets es, pues, prestar socorro al proletariado alemán. En consecuencia, el Comité central decide facilitar á Alemania y Austria-Hungría una ayuda militar y económica decidida. Se tomarán medidas para aumentar el contingente del Ejército rojo y para adquirir productos alimenticios con destino á los pueblos centrales. Hallet.

das del Imperio, que, como dijo el mes pasado el Presidente, no son honradas y no intentan obrar en justicia, entonces no puede admitirse en las negociaciones. Unicamente si el Príncipe Max puede presentar mejores credenciales de su nombramiento por el Kaiser, podrá el Presidente hablar con él. Esto caerá en los centros políticos alemanes como una bomba.»

## Otras noticias de la paz

### ACTITUD DE LOS LABORISTAS. LA PAZ AUSTRIACA

LONDRES. (Radiograma de Carharyón.) El partido laborista británico ha publicado la siguiente declaración respecto a las proposiciones alemanas de paz:

«Reconocemos francamente que es un absoluto necesario aclarar esas proposiciones antes de hablar de que los aliados detengan su avance.

Como previa condición esencial, los Imperios centrales tienen que retirar sus Ejércitos de todo el territorio ocupado y declarar de una manera inequívoca su voluntad de aplicar los principios formulados por el Presidente Wilson honradamente y sin reservas en las cuestiones a tratar en el Convenio final.

Al propio tiempo, instamos a los Gobiernos aliados a que declaren a su vez que aceptan las condiciones del Presidente Wilson, incluyendo la Liga de Naciones, que sería el comienzo de la negociación para la paz general.

Estamos de acuerdo con el Presidente de los Estados Unidos en que semejante definición y Convenio forman un preliminar esencial de las negociaciones para la paz.»

Se anuncia oficialmente que se está estudiando actualmente la respuesta a las proposiciones de paz austriacas. (Hoy.)

### SE HABLA DE UNA CRISIS

PARIS. Dicen desde Suiza: La «Gaceta de Francfort» afirma que el gran virir y dos ministros del Gabinete turco han presentado la dimisión.

El Sultán no las ha aceptado todavía; pero se espera que accederá en breve. —Hallet.

### LOS PARLAMENTARIOS. HABLA CLEMENCEAU

PARIS. Se ha reunido la Cámara por primera vez desde que se publicó la petición de los Imperios centrales.

La animación fué extraordinaria en el salón y en los pasillos. La opinión dominante era la de que no es posible entablar ninguna negociación mientras el enemigo no dé prendas indiscutibles de sinceridad y acepte sin reservas ni restricciones todas las condiciones de Wilson.

A las cinco de la tarde llegó al salón de conferencias el jefe del Gobierno, M. Clemenceau. Parecía muy satisfecho. Asediado a preguntas por los diputados que le rodeaban, se limitó a contestar.

—No tengo nada que decir. Salgo del ministerio de Negocios Extranjeros de tomar parte en la conferencia aliada. Todo va bien. Las noticias de hoy acerca de operaciones son excelentes, y ésta es la única contestación que conviene dar a los alemanes. —Hallet.

### LA OFERTA DE PAZ SUPONE EL TERMINO DE LA GUERRA

NAUEN (Alemania). (10 de Octubre, a las diez y media de la mañana.)

La Prensa de Kief expresa la convicción de que la oferta de paz alemana significa el término de la guerra, considerando como imposible una negativa. El «Kiewskaia Mysl» ve en la oferta de paz alemana el comienzo de una nueva era de paz humanitaria. El «Nova Rada» declara que la Nota significa un gran mérito para Alemania, puesto que la situación de este país no hace de ningún modo necesarias negociaciones de paz, permitiendo más bien una lucha hasta el agotamiento de la Entente. La cuestión sobre el futuro de Rusia y su representación en la Conferencia de la paz, ocupa el interés de todos los periódicos alemanes.

## AL HILO DE LAS TABLAS

# Rafael el Gallo se despide de Madrid

## Una página trascendental en la historia del toreo

Lo mismo que su tocayo Lagartijo, Rafael el Gallo se va de los toros, repartiendo la despedida entre los públicos predilectos y llevándose a casa, en concepto de derechos pasivos, ó cosa así, una talegada de duros. A última hora, Gómez Ortega se ha sentido hombre práctico, y procura endulzar las amarguras de la retirada, guardándose en la faja un montón de billetes de a mil pesetas, en cada una de estas corridas que constituyen el epílogo de su vida taurómaca.



Hoy tiene lugar el «adiós, Madrid» de Rafael. El «excelso calvo», que es madrileño desde las zapatillas a la extremidad inferior de la coleta, va a despedirse ahora mismo de sus paisanos. Ante ellos obtuvo el «caño» los grandes triunfos que le sacaron del ostracismo, donde se había «volcado» al comenzar la accidentada serie de aventuras taurinas que Gómez ha vivido, y en presencia de ellos también le vimos realizar aquellas enormes tropelías ejecutadas a golpe de cencerro ó a paso de «espan-tán», que moldearon la deliciosa originalidad de su figura artística.

Por todas estas razones, y por ser quien es la Plaza de la corte de las Españas, el adiós de hoy es el más trascendental de todos los que ha repartido por ahí el hijo mayor del «señor Fernando».

La solemne función está anunciada por las calles de la ciudad con un programa de gran lujo; un cromó representativo del toreo de Rafael, ese toreo exclusivamente suyo, de alegría, de filigrana, de abalorio y de pandereta, que ha servido al pintoresco gitano para derrochar inspiración, colorido, gracia natural y sentido de la línea. El Gallo ha realizado faenas «preciosistas» de muleta, que no podrán ser imitadas por nadie, y ha hecho girar rítmicamente los vuelos de su capotillo grana y oro, con la mismísima cadencia con que ondulan los volantes del vestido de una «bailaora». Un aficionado, gallista de la Macarena, nos decía que «Rafael toreaba por bulerías». Y esto es una verdad como un templo.

Con el «divino calvo», se va ese toreo de pintura, alamares y «palillos», cuya belleza de movimientos deslumbraba a los públicos. Gracias a él, Rafaelillo el gitano podía convertir a un toro en un acerico, sin indignar demasiado a la afición.

En estas columnas se cantaron a toda orquesta periodística los mejores días de Rafael: «la faena de San Isidro», la que hizo con un toro de Bañuelos... los éxitos más definitivos de su vida pública, sin olvidar uno solo; por eso, al ver marcharse para siempre al artista de la muleta y del capote de torear, hasta cometemos la ridiculez de estar un poco emocionados... ¡Estados nerviosos!

Acompañan a Rafael el Gallo en este importante acto su hermano Joselito y los jóvenes matadores de toros Limeño y Camaró.

Al Gallo le echan un toro de Contreras para que se despida de «las labores propias de su sexo», y a los otros espaldas, una corrida de Guadalest, que sustituye a la desechada de Camero Cívico. Por cierto que este ganadero ha procurado «taparse» en una «nota oficiosa», en la que alega que las reses a quienes pusieron el veto los señores veterinarios no eran para Madrid. Si este respeto y consideración al primer redondel del mundo se hubiesen guardado por el señor Camero Cívico en otras ocasiones, la Asociación de la Prensa no registraría en sus anales taurinos la tarde catastrófica que aún recordamos con espanto.

Y vamos con el festival.

El público que llena el local saluda al Gallo con una ovación cerrada después de la hora del paseillo.

El calvo saluda con cierta sonrisa triste.

### LA DESPEDIDA

Abren la puerta de los chiqueros y sale «Carreterito», negro zaino y de escasa presentación.

Rafael saluda al morito empleando unos lances a la verónica. En uno de ellos el «caño» expone más de lo que creía que iba a exponer. Eso, tampoco, Rafael de mi alma.

José prepara al contreras, que «hace el buey» todo lo que puede, y le aplaudimos.

Pican los de aupa a fuerza de cambiar de tercio al cornudo.

Rafael se permite un arrodillamiento y una alegría al rematar un quite. ¡Bien, hombre, bien!

José vuelve a meter su privilegiada perciala, levantando otro montón de palmas.

Banderillean los espadas en honor del calvo.

Camaró cuarteo un par desigual, porque no hay tajo para su estilo; Limeño mete unos palos desprendidos, y Gallito enseña a banderillear con un par superior y lleno de valentía.

Rafael brinda al presidente, al duque de Tovar y al respetable público. ¡Gracias, Gómez!

Comienza Rafael con un excelente ayudado por alto. Después se arrodilla y abanica al toro, y apunta un molinete de «alivio». Cambia el trapo por la espalda, molinetea otra vez, golpea cariñosamente con el estoque el testuz del toreo y desarrolla, en suma, unas «débiles muestras» de su arte «sui generis».

Pincha en el cuello (no nos quieres privar de nada, querido Gómez), agujerea la piel del cornúpeto otra vez, llevándose el estoque, y trata de descabellar. Al segundo empujón, da con el toro en el tapiz.

Ovación, regalo del señor hermano de Romabones y apoteosis.

¡Adiós, Rafael! ¡Que te conserves bueno!

### SEGUNDO

De la casa Guadalest y de pelo negro. Se llama «Tirano» y es un «buen sujeto».

Porfando con el bicho, que anda huido, José toreó a la verónica, consintiendo una enormidad.

Cada lance levanta un ole atronador en el concurso. Remata con un recorte ceñidísimo, piramidal, que vuelve loca a la clientela.

El guadalest se queda hecho serrín de corcho. Los capotazos de José han sido otros tantos golpes de tralla.

A los dos puyazos mudan el tercio, porque el bicho no puede con la cola. Mueve un poco infeliz.

Banderillean rápidamente los de turno, apretando lo mejor posible. Hay que tratar al animalito con «guante blanco».

Y tocan a matar. Empieza Joselito con un gran ayudado por alto; después obliga al bicho a tomar un natural, y luego, al administrarle unos ayudados por bajo, el animal se cae al suelo, sin ganas de luchar con el artista, mientras los sombreros caen al redondel. Aír trata de adornarse José en otros telonazos suaves y toreros, que incantan al público, y seguidamente pincha en hueso, quedándose el de guadalest.

Otro pinchazo en lo duro y una estocada grande y perpendicular acaban con el «Tirano». (Palmas, arrastre y a otra cosa.)

### TERCERO

«Polvareda», negro, con kilos y con pocas armas.

Limeño toreó de capa, fijando al bicho ante la caballería.

En el primer quite se ciñe y le buscan las cosquillas los pitones del enemigo.

Después del segundo garrochazo, el toro vuelve la cara y rehuye la «bronca». Saliéndose suelto y con muy pocas ganas de reñir, acaba «Polvareda» el tercio de varas. Estropea a un trotador, que agoniza en su propia salsa.

Limeño (Joaquín) y el Rubio de Zaragoza prenden los rehiletes que ordena el reglamento.

Pepe Limeño saluda al usía de servicio y a la Infanta Isabel, que está en el palco grande, y busca al de las astas.

Liega con la izquierda y da un pase de telón. Engrana seguidamente uno de pecho, y el bicho le tira una puñalada «mortal de necesidad». Ante esta agresión, José Gárate alinea por delante un poquitín, y cuando puede, coloca dos muletazos altos muy dignos de un comio.

Gazapó el cornudo; Limeño trata de cuadrar, viéndose con el toro encima a cada paso, y gracias al capote de Joselito no hay un desavío que lamentar.

Pincha Limeño, y el «Polvareda» se pone más guasón cada vez. Al fin, puede arrear el diestro una estocada grande, que tumba al buey. ¡Valiente bicho! (Palmitas.)

### CUARTO

Un tal «Tejón», cardeno claro y con presencia de toro.

Camaró toreó de capa y se deja acariciar los alamares por las armas del de Guadalest.

¡Muy valiente y exponiendo mucho! (Palmas merecidas.)

En el primer quite, José Flores (esta es la corrida de los Pepes) vuelve a ponerse a tono y sacar aplausos.

Aca bien el cardeno; pero da con Catalino, que en la tercera vara le sopla un metrallazo en el sótano, que le quita el tipo. Acaba un violín, que se des-templa.

Camaró coge los palos. Acude medianamente el titulado «Tejón», y cambia Camaró, quedando los palos de laneros. Terminan unos flamencos.

Camaró llega al enemigo con la zurda y muletea valiente a las primeras de cambio. Se ven en la cosa unos pases de pecho y otros en redondo, que merecen la pena, especialmente los últimos.

Después, el cordobés «tira» a la estocada nada más.

Se perfila una cuantas veces, y el bicho no se le pone a tiro.

Al fin, Camaró mete el hierro habilitosamente, y «como el que lava».

A otro toro.

### QUINTO

«Gorrion», negro listón y con escasas púas.

Joselito toma al toro por verónicas, y poco a poco va templando el «instrumento» y arimándose cada vez más, hasta administrar unos lances que no hay quién los mejore. (Palmas, oles y escandalazo final ante un recorte de Gómez, que no hay más qué pedir.)

Toma el bicho el primer puyazo. José dobla con el bicho superiormente, armando otro alboroto en el sol y en la sombra.

Limeño también se adorna brutalmente, y Camaró tira una la de las de su pueblo.

El cornudo es certero porque sí. Mata tres jacos en un santiamén.  
Y ahora descúbranse ustedes. Joselito ha cogido los palos, y en unos metros de terreno cuelga rápidamente tres pares al cambio de carácter MONUMENTAL. El segundo es una cosa inenarrable. No hemos visto nada mejor.

Ante tanta grandeza taurina, el público pide otro par. Y viene, y es tan bueno como los de antes y al cambio también. ¡Salve, Gran Maestro!

## Joselito corta dos orejas y el rabo

LA MEJOR FAENA QUE SE HA VISTO EN MADRID

Y ya está aquí la faena MONSTRUO.

Salte José de rodillas al tercio, y saluda al toro con un pase alto colosalísimo. Al ponerse de pie, administra un telonazo de pecho «impepinable», de gran estilo. La Plaza crujе de entusiasmo. Caen los sombreros sobre el tapiz.

A esto siguen unos naturales «finitivos», unos telonazos sacándose al toro de la faja, que hacen rugir á la muchedumbre, y después de un gran pinchazo alto, yendo á matar, y de otra faena que entusiasma, llega la estocada, una estocada en su sitio, en las propias agujas, que tumba al toro sin puntilla, entre un entusiasmo clamoroso.

¡No volvemos á ver una cosa más completa!

Ovación atronadora y unánime, las dos orejas por sufragio universal y una vuelta al ruedo después de saludar en los medios entre una tempestad de palmas.

¡Ninguno campa donde éste campa!  
¡Es el mejor!!

### SEXTO

«Portugués», berrendo en negro y con dos pitones.

¡Sale mientras continúan las palmas al amo de la torería.

Capotea Limeño, colándose el toro, lo deja, y hace bien.

«Portugués» toma cinco varas, derrochando cabeza y riñones en las acometidas. Hay costaladas de todo lujo. Mueren dos sardinas de lata.

Se banderillea sin pena ni gloria. Los espectadores se entretienen comentando las proezas de Joselito. ¡Ha sido mucha faena!

Limeño trastea por alto, y cerca, y despacio. Después, cuadra mediante unos ayudados, y receta un pinchazo superior, apoyándose en el estoque á la salida.

Vuelve á la carga, más derecho aún y buscando el morrillo á todo evento. La estocada es grande y buena, y en el sitio de las palmas y los papiros.

A pesar de lo que ha hecho el maestro, tan difícil de borrar, Pepe Limeño pasea por el redondel en son de triunfo.

Lo cual no es una bagatela, con lo del toro anterior.

¡Bien, Limeño!

### SEPTIMO

«Alforjero», negro y grande. Al salir ataca á un picador por retaguardia, lo tumba y lo manda al taller.

Camará abre el percal, y en unas verónicas muy bravas y administradas dejando llegar al morito, arranca la mar de palmas á la concurrencia. ¡Ole, cordobés!

Cumple el de Guadalest, matando dos caballos, aunque Catalino hace lo suyo con el lanzón, metiendo palo.

Limeño se perfila y se adorna en un quite. Se le aplauden.

Gallito da en su turno unos capotazos de gran figura, que gustan una porción.

¡Qué tarde tiene este principiante!

Con dos caballos sin relleno, pasamos á banderillar.

Los matadores toman los palos cortos.

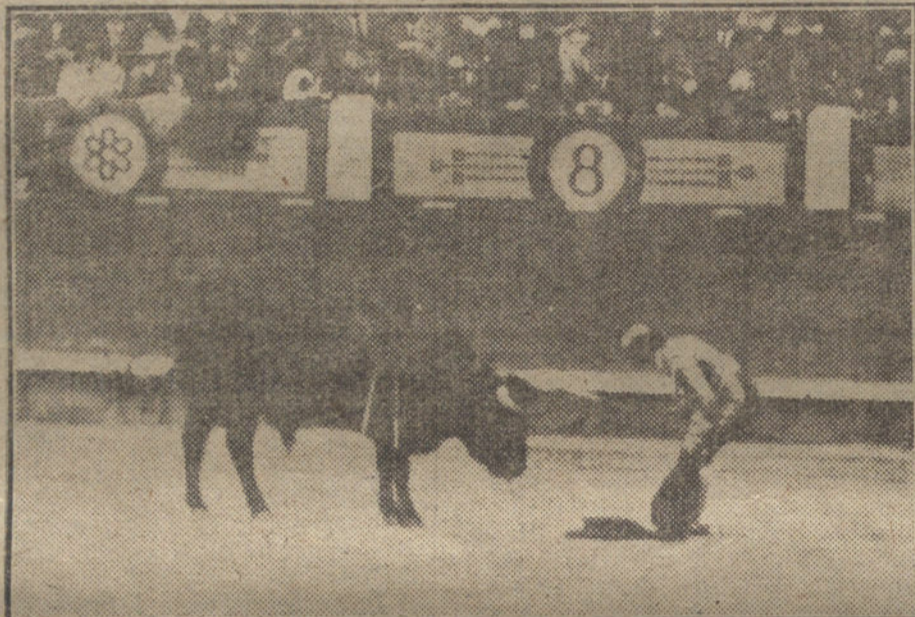
Camará quiebra y le aplauden; Limeño cuarteja un par con estilo de gran banderillero, y Joselito cuadra en la cara y mete un par apretadísimo é inmejorable. Se lleva la ovación del tercio.



El Gallo veroniquizando. (Fot. RODERO.)

Camará tora por naturales y de pecho, ceren y apretándose de verdad.

A continuación de un rodillazo pincha arriba, y le aplauden los técnicos.



El Gallo durante la faena realizada con el último toro que ha matado en Madrid. (Fot. RODERO.)

Y termina Camará con una estocada en las propias agujas, entrando al asunto todo derecho y con pundonor profesional. ¡Así se mata!

Pepe Flores se retira de la escena entre grandes aplausos.



El Gallo escuchando la ovación de dos pedida. (Fot. RODERO.)

La tarde ha sido para la Casa Gómez.

Se ha ovacionado á Rafael, porque se va.

Y nos hemos vuelto locos con Joselito, porque se queda.

Pepe Laña.

NUMERO DEL TELEFONO DE LA REDACCION Y TALLERES DE «LA TRIBUNA» (JARDINES, 4, 6 Y 8). 4.444.

### LA POLITICA

## Después de la solución de la crisis

### LLEGADA DE OTROS MINISTROS.

SAN SEBASTIAN. A las doce y media llegó el segundo expreso con el Sr. Ventosa y generales Marina y Miranda.

En la estación recibieron las autoridades y el Sr. Besada.

Minutos después de llegar al Hotel Cristina salieron los Sres. Cambó y Ventosa al Paseo de la Zurriola, hablando, al parecer, con mucho interés.

### EL CONDE DE ROMANONES JURA EL CARGO. OTRAS NOTICIAS

SAN SEBASTIAN. A las doce de la mañana juró el cargo el conde de Romanones, tomándole juramento el Sr. Maura.

El Rey dispuso al conde de subir de uniforme.

manifestó que por la mañana prestó juramento el conde de Romanones de su nuevo cargo de ministro de Instrucción pública, y que á las tres de la tarde se había reunido en San Sebastián el Consejo de ministros.

También manifestó que el Sr. García Prieto había ido esta mañana de San Sebastián á Irún para recorrer las instalaciones sanitarias de la frontera, habiendo quedado muy satisfecho de su visita.

## MEDALLAS

### ANVERSO

De «El Liberal» de hoy, hablando de la Nota de Wilson en tono taurino:

«... la hoja extraordinaria á que había de divulgar por Madrid la interesante nueva, nueva que podía llevar este título: «La clarividencia de Wilson, á un «viva!» otro mayor, ó lávese para alternar con la gente.»

### REVERSO

De «El Liberal» de hoy, hablando de la retirada del Gallo en tono político:

«... y con un solo pase, aquel soberanísimo pase en redondo que conmovió no sólo á la Plaza, sino sata el torero en sus cimientos, volvió á colocarse en su altura. Y nada importó que se alborotaran contra él los partidos turnantes.»

## BRAVE SOMBREROS 6, Montera, 6

## Cosas que no pueden ser

Que, como dice el «ABC» de hoy, «las Cortes reanuden sus tareas el día 20 del actual», por la sencilla razón de que ese día es domingo.

Que, como dice «El Liberal» de hoy, «estuvieran en San Sebastián el señor Maura y sus diez ministros», por la sencilla razón de que, aparte de la Presidencia del Consejo, no hay más que nueve departamentos ministeriales.

## Conflictos sociales

### EN CARTAGENA IRAN A LA HUELGA 20.000 MINEROS

CARTAGENA. Se celebró la reunión de patronos mineros, para tratar de la situación de los suministros eléctricos y del resultado negativo de las gestiones realizadas cerca del Gobierno.

Se ha acordado que si el suministro de fluido no se normaliza de aquí á mañana jueves, todas las minas serán paralizadas á las doce de la noche.

Con esta medida holgarán forzosamente 20.000 obreros.

### EN ZAFRA ESTALLA UN PETARDO

HUELVA. La huelga de Zafra continúa.

Ante la puerta de la acaudalada propietaria doña Juana Rufo, estalló un petardo.

Los destrozos causados fueron insignificantes.

### LA CONSTRUCTORA NAVAL, ES PLENDIDA

FERROL. La Sociedad Española de Construcciones Navales, atendiendo á la carestía de las subsistencias, ha acordado conceder un nuevo aumento del 10 por 100 á los jornales de sus obreros, que importan anualmente pesetas 200.000.

Es objeto de comentarios favorables los constantes actos de desprendimiento que realiza esta Empresa.

## CONSEJO DE MINISTROS

SAN SEBASTIAN. El Consejo comenzó á las tres y treinta y cinco minutos.

El primero en llegar fué el general Marina, con un sobre abultado.

Dijo que como hacía mucho tiempo que no había Consejo, llevaba muchos expedientes.

Después llegaron los Sres. Besada, Ventosa y Miranda, sin decir nada de particular.

El conde de Romanones dijo que facilitaría la firma.

Añadió que el Consejo sería largo; pero que esta noche regresarían á Madrid.

El Sr. García Prieto nada manifestó.

El Sr. Maura limitóse á decir: «Volvemos á empezar á trabajar.»

El Sr. Dato, levantado, asiste al Consejo.

## OTRAS NOTICIAS

### ALTOS CARGOS DE INSTRUCCION PUBLICA

En cuanto se tuvo ayer noticia de la solución dada á la crisis, presentaron la dimisión de sus cargos el subsecretario de Instrucción pública, D. Natalio Rivas, y el director general de Primera enseñanza, Sr. Gascón y Marin.

Entre los nombres que hoy han circulado como probables para sustituir á los dimisionarios figuran el del señor Salvatella, para la subsecretaría, y el del Sr. López Monís, para la dirección de Primera enseñanza.

### DE GOBERNACION

El subsecretario de Gobernación, al recibir esta tarde á los periodistas, les

## DAMAS Y GALANES

### «MARINA», EN APOLO

Anoche hemos presenciado la mejor interpretación que se le ha dado a la vieja y no envejecida ópera de Arrieta. La Empresa reunió para cantar «Marina» a una tiple nueva, la señorita Albarracín, discípula de Simonetti; al tenor Marqués, muy amigo de nuestro público; a Sagi-Barba, y a Paco Meana. ¡Cuatro figuras de primera fila, nada más!

La gente llenó totalmente Apolo y se cansó—esta es la frase material—, se cansó de aplaudir y de gritar ¡bravo!, y los cantantes se fatigaron también de repetir los trozos más inspirados de la partitura. Nuestro venerable amigo Poveda decía que ni en la noche del estreno había presenciado entusiasmo igual.

La señorita Albarracín es una tiple de voz espléndida y de suprema escuela de canto. ¿Qué diremos de Marqués que no hayamos repetido eternamente? Es una de las voces más extensas y agradables que hemos escuchado. En competencia con él, Sagi-Barba lució lo mejor que tenía en el cofre, y, completando el excelentísimo cuarteto, Paco Meana también se puso a tono brillante.

La batuta de Acevedo hizo maravillas, y, en fin, lo diremos aunque no nos lo crean, los coros ¡no desafinaron!

Fué, repitámoslo, la mejor «Marina» que hemos oído.

### LA ASOCIACION DE EMPRESARIOS, DESHECHA

Ayer quedó virtualmente deshecha la Asociación de empresarios.

Después de una reunión, en la que hubo puños como mientes y mientes como puños, se dieron de baja, pagando la multa de quinientas pesetas, nada más que los empresarios siguientes:

D. Enrique Chicote, empresario del Cómico.

D. Juan Vila, empresario con Chicote de Apolo.

D. Antonio Serrano, del Infanta Isabel.

D. Fernando Díaz de Mendoza, por medio de su gerente, Sr. Ródenas, de la Princesa.

D. Eduardo Yáñez, de Lara; y don Evelio Fernández, de Novedades.

No pertenecían a la Asociación ninguno de los teatros Real, Español, Centro ni Cervantes.

### EUGENIO CASALS ESTA BIEN DE SALUD

El gran director de escena y actor Eugenio Casals ha regresado con sus huéspedes de Valladolid, porque en la capital castellana la epidemia tomó tan graves caracteres que hubo sensibles defunciones en su compañía, como las de la señorita Lafita y el pobre Pepe Soriano, además de que el consiguiente alejamiento de público en una población epidemiada hizo imposible la vida de todos los coliseos.

Casals estuvo enfermo, y sufrió también un accidente haciendo «El niño judío». Ya contamos el caso. Pero se encuentra totalmente restablecido y más animoso y fuerte que nunca. A últimos de este mes reanuda su excursión en el teatro Jovellanos, de Gijón. Celebramos las dos buenas noticias.

### LOS EMPRESARIOS DE BARCELONA

Como ya decimos, la Sociedad de Autores ha revisado los aforos de todos los teatros de España, y consecuencia de ello ha sido el aumento de las tarifas por derechos de propiedad, en los que estaban defraudando a la Sociedad.

Algunos empresarios de Barcelona van a ir al cierre a consecuencia de haberseles aumentado en uno o dos duros los derechos. Son los mismos que tienen compañías que les cuestan dos mil quinientas pesetas diarias. Ni una palabra más.

### LOLITA MENDEZ

Esta tiple de zarzuela, gentilmente bella, abandona el campo lírico, para dedicarse a las variedades.



El ministro de Cuba en España, Sr. García Kolly, con el personal de la Legación y concurrentes a la recepción verificada esta almediodía en dicha Legación de Cuba. (Fotografía VIDAL.)

En el teatro Apolo, de Valencia, se ha presentado por primera vez en su nuevo aspecto artístico.

Lolita Méndez tiene diez y nueve años, una figura elegante, canta primorosamente y se presenta con gran dignidad artística.

Ha obtenido un gran éxito de público y de Prensa.

### PUNTO FINAL

Se había anunciado en los carteles el estreno del drama de Gertrudis Gómez de Avellaneda, titulado «El hilo del destino».

Bretón de los Herreros, al leer este título, exclamó:

—Mejor haría esta señora en conocer el destino del hilo.

## NOVALES

SASTRE. Barquillo, 17

Trajes, gabanes, gabardinas ingleses desde 100 pesetas. Hay sección económica, verdad. Teléfono 2.906 M.

### EL HUMORISMO AJENO



—Deme usted veinticinco céntimos de aceite de ricino; pero deme poquito, porque es para mí.

(Del «Péle Mélé».)

## Páginas militares

### DESTINOS

Destinase al ministerio de la Guerra al comandante de Ingenieros D. Enrique del Castillo, y a la Academia de Caballería, como jefe del «Detall», al teniente coronel D. Pedro Martín.

### RESERVA

Pasa a situación de reserva, con el empleo inmediato, el capitán de la Guardia civil (E. R.) D. Alberto Casal, y se concede el retiro, con el empleo de capellán mayor, al capellán primero D. Agustín Goy.

### CONDECORACIONES

Se autoriza al teniente coronel de Infantería D. Antonio Hernández para usar sobre el uniforme la medalla de plata de la Cruz Roja Española.

## LA CAMPAÑA SANITARIA

### RESOLUCIONES DE LA JUNTA DE SANIDAD

El Real Consejo de Sanidad, en su sesión última, celebrada en la noche del 8 del corriente (continuación de la celebrada el día 5), después de oír de labios del inspector general de Sanidad las medidas sanitarias que se han tomado, tanto en la defensa exterior ó de frontera, como en las poblaciones epidemiadas del interior, por disposición del Gobierno para luchar contra el desarrollo de la epidemia de gripe que actualmente invade gran parte de España, y luego de discutir sobre algunos puntos concretos relacionados con el asunto, tomó por unanimidad, con excepción del voto en contra del señor conde de Torre Vélez, los acuerdos siguientes, que han sido comunicados al señor ministro de la Gobernación:

Primero. Confirmar que hasta ahora el criterio clínico de la mayor parte de los médicos de toda España, consultados por los inspectores provinciales de Sanidad, las investigaciones de los laboratorios y la opinión del Real Consejo de Sanidad, es que la enfermedad que se padece en forma epidémica en nuestro país es la gripe en sus distintas modalidades conocidas, siendo la más grave la broncopulmonar; no estando, por tanto, comprendida esta epidemia entre las de primer grupo que señala el artículo 152 de la instrucción general de Sanidad, sino en las del segundo.

Segundo. Que la Administración sanitaria central se ha penetrado perfectamente de la naturaleza de la epidemia reinante en España y viene concediendo su atención desde el primer momento con la aplicación de todas las medidas sanitarias que la Ciencia prescribe y los medios y recursos con que nuestra nación cuenta. Como consecuencia de esta declaración, el Real Consejo acuerda aprobar en un todo la conducta de la Inspección general de Sanidad en cuanto hace referencia a su actuación técnica y administrativa en la lucha contra el desarrollo de la epidemia, no pudiendo aquél añadir de momento nuevas medidas a las que se están poniendo en vigor por dicha Inspección.

Tercero. En vista de esto, procede recomendar confianza en las medidas que se adopten y respeto y obediencia ciega a las prescripciones sanitarias que se señalen, como único medio de luchar contra un mal tan generalizado, que requiere para ser extinguido, no sólo la intervención de las autoridades sanitarias, sino la colaboración social de todos los ciudadanos, que deben prestar su concurso moral y material para la resolución de las dificultades con que se lucha en las poblaciones epidemiadas; y

### PUBLICIDAD PREFERENTE

### MUSIC-HALL

## Palace Hotel

### El «Music-Hall»

de las señoras

### EXITO ENORME

de la eminente bailarina española

## Nati, la Bilbainita

### EN SUS CREACIONES

La maravillosa artista estrena en su presentación un espléndido vestuario de ANTOINE y cuatro notables números de reputados compositores.

## Nati, la Bilbainita

será admirada por todo Madrid en el aristocrático «Music-Hall» del Palace Hotel.

### TARDE Y NOCHE

## Nati, la Bilbainita

creadora de bailes, sin rival intérprete de las danzas regionales.

### Publicaciones

### El Estado y el Banco de España

Por Santiago Adrados. Obra de actualidad. Precio: 5 pesetas. Se vende en la librería de Francisco Beltrán, Príncipe, 16, Madrid, y en todas las de España.

**Las TINTAS SAMA**  
SIEMPRE VENCEN  
DE VENTA EN TODAS LAS PAPELERÍAS DEL MUNDO

## MAXIM'S

Este elegante «restaurant» ha encargado a L. Luque la dirección artística, que, acompañado de la sin igual mademoiselle Gaby, hará todas las noches demostraciones de sus elegantes bailes.

### DE UT, HOY JUEVES 10

Alcalá, 17. Teléfono 12-88.

Cuarto. Estimular los sentimientos de filantropía y humanidad de que han dado muestra siempre los médicos españoles para que acudan solícitos a la asistencia de los enfermos de los pueblos epidemiados donde la falta de facultativo hace que haya muchos atacados sin asistencia médica.

## LOS ULTIMOS COMBATES DEL FRENTE OCCIDENTAL

# OTRO INTENTO DE RUPTURA DE LAS LINEAS ALEMANAS

COMO RESISTEN LOS GERMANOS UN ATAQUE GENERAL DE SUS ADVERSARIOS. — INFORMES AMERICANOS, INGLESES, FRANCESES Y AUSTROHUNGAROS. — EN ALBANIA, ITALIA Y SERBIA. — PARTES OFICIALES

### COMENTARIOS Y CRITICA

## La situación militar de los beligerantes

La Nota de Wilson es la respuesta hábil ó la habilidad del adversario. Los alemanes eligieron para su fórmula el momento más propicio y las circunstancias más favorables. Ensayaron una ofensiva diplomática, invirtiendo previamente los términos de la evacuación mundial.

Antes luchaban aliados contra centrales en la significación de democracia contra autócratas, ahora Alemania encarna la democracia, y algunos, ya que no todos, de sus rivales, detentan las doctrinas populares y practican un imperialismo motonésco, con ropaje de absurda democracia.

Esta metamorfosis es ya una victoria moral de Alemania.

En la Nota de Wilson hay de todo, bueno y malo, halagador y margen de desconsuelo. Desde luego, la forma es de una corrección exquisita, de una cortesía tal, que da por sí sola la firme garantía de una paz próxima, ó acaso inmediata. Nunca emplearon tonos tan afables ni Clemenceau, ni Lloyd George, al contestar encubiertamente á manifestaciones de sus contrarios; en sus discursos ó en sus escritos hubo siempre amenazas, afares de exterminio, cristalización de rencores. Wilson ha sabido encubrir la mano de hierro que dictó esa respuesta, con guante de terciopelo.

Porque Wilson, en síntesis, impone á los centrales la previa declaración de vencidos. Habla de evacuación de territorios ocupados por alemanes y austrohúngaros y nada dice de los que ocupan en Siria los ingleses, pertenecientes al Imperio otomano, y nada advierte, tampoco, de las colonias germánicas ocupadas por ingleses y nipones.

Además, emplea actitudes de sinceridad, y no juzga sinceros á los contrarios, y en la última parte de la Nota hay una alusión disfrazada á instituciones y caudillos germánicos, que precisa una aclaración, que ha de venir, seguramente, en las Notas sucesivas. Alemania formulará ahora de nuevo su pregunta, concretándola más, y será entonces llegado el momento de juzgar definitivamente si vamos ó no actuando á la paz anhelada que sea colofón de esta tenaz batalla de más de cincuenta meses.

La Prensa de todos los países de la Entente, incluso la de los Estados Unidos, arremete en la campaña de odios contra los Imperios centrales, mientras socialistas y pacifistas aclaman en los mismos países la Nota de Wilson como salvaguardia de la anhelada paz. Mientras tanto, la presión de las huestes aliadas se hace más enérgica en Picardía y en la Champaña, buscando en ambas zonas la ruptura del frente enemigo, sin lograrla en ninguna de ellas; pero consiguiendo, sí, algunas ventajosas tácticas desproporcionadas con la magnitud de su incommensurable esfuerzo. Dos Ejércitos ingleses, el primero y el cuarto, á las órdenes de los generales Bing y Rawlinson, y otro Ejército francés, el segundo, acudido por el general Humbert, atacaron en Picardía las líneas germánicas.

Entre Cambrai y San Quintín, los alemanes tuvieron que replegar su frente al Este de las carreteras que unen dichas plazas con Bohain.

Los ingleses ocuparon Ramillieu, sobre el canal del Escalda, rebasando

con ello Cambrai, que fué por fin totalmente evacuada por las tropas tudesacas.

A lo largo de la referida calzada son ya dueños los ingleses de gran número de pueblos, entre ellos de Seranvillers, Esnes, Nierguies, Serain, Malincourt y Premont, y entre los dos caminos susodichos de Montbrehain, Sequehart y Drancourt.

Los franceses ocuparon en la zona oriental de la gran calzada de San Quintín gran número de localidades.

Las tropas de Gouraud atacaron, en unión de los americanos, entre el Suipe y el Oeste de Aisne, ganando terreno á ambos lados de Saint Etienne, pero perdiéndolo nuevamente á consecuencia de un furioso contraataque germánico.

Un ataque parcial en el Aisne y violentísimos asaltos de las huestes de Pershing en el borde oriental del Argona y en el valle del Oise fueron rudamente rechazados.

En la orilla oriental del Mosa, entre Brabant y Arnes, tras fuerte preparación artillera, atacaron los americanos, penetrando en el bosque de Cuise, en el que fueron briosamente contenidos.

Las tropas austrohúngaras del mariscal Metzgen, tomaron activa y bizarra parte en los combates defensivos gloriosamente librados en la región verdunesa.

Capitán Fontibre.

## En Servia y en Italia

### PORTE OFICIAL DE LOS BALKANES

PARIS. Se anuncia oficialmente que el Príncipe heredero de Servia, acompañado por el Cuartel general servio, ha hecho su entrada en Uskub, y que el Gobierno servio se piensa trasladar, desde luego, de Cerfú á Uskub. — Hallet.

### ACTIVIDAD EN EL FRENTE ITALIANO

VIENA (Parte oficial). El cañoneo italiano aumentó considerablemente en todo el frente montañoso.

En el valle del Madone, en el Etsch, inmediatamente al Este del Brenta, tuvieron lugar combates de infantería, favorables para nuestras armas.

## FRENTE DE BATALLA OCCIDENTAL

# Los aliados intentan romper las líneas alemanas, sin conseguirlo

### RESISTENCIA GERMANA. VIOLENTÍSIMOS ASALTOS. EL PROPOSITO DEL ENEMIGO. RESULTADOS CONSEGUIDOS. CONCURSO DE LOS AUSTROHUNGAROS

BERLIN (Radiograma oficial de Nauen). Entre Cambrai y San Quintín ha vuelto á sucederse la batalla. Con el empleo de formidables bases de Artillería y concentraciones de tanques y escuadrillas de aviones, atacaron los ingleses, en unión con franceses y americanos, nuestro frente desde Cambrai á San Quintín. En el ala septentrional fué contenido el ataque enemigo, después de duros combates, hacia medio día, al Oeste de la carretera que conduce á Cambrai á Bohain. Al anochecer han fracasado aquí renovados ataques del enemigo. A ambos lados de la calzada romana, que lleva en dirección de Le Chateau, consiguió el enemigo una irrupción más profunda en nuestras líneas. Continuamos su empuje en la línea Walincourt. Elincourt y al Oeste de Bohain.

En el ala Sur del ataque no consiguió el enemigo ganar más que escaso terreno. Las tropas que luchan al Sur de Montbrehain rechazaron en sus posiciones avanzadas de Infantería todos los ataques del enemigo. Amenazadas en su flanco por la irrupción en el centro del frente de batalla, tuvieron que retirar, al anochecer, su ala sobre el borde occidental de Fresnoy-le-Grand.

En la Champaña reanudaron los franceses y americanos, con gran aparato, sus ataques entre el Suipe y el Oeste del Aisne.

Según las órdenes encontradas, pretendían también romper nuestro frente.

Únicamente á ambos lados de Saint-Etienne consiguió el enemigo penetrar en nuestras líneas.

Un contraataque, comenzado en las horas de la tarde, rechazó al enemigo en este punto. En el resto del frente fracasó.

ren sangrientamente los ataques del enemigo.

Igualmente fueron malogrados nuevos intentos de irrupción locales por medio de contraataques.

Un ataque parcial en el Aisne y violentísimos asaltos de los americanos en el borde oriental del Argona y en el valle del Aire fueron rechazados.

En la orilla oriental del Mosa atacó el enemigo entre Brabant y Arnes, tras fuerte preparación artillera. El enemigo, que logró penetrar en el bosque de Cuise, fué contenido en él.

En el resto del frente fué rechazado delante de nuestras líneas.

VIENA (Parte oficial). En los violentos combates defensivos, librados en Verdun, tomaron gloriosamente parte las tropas austrohúngaras del mariscal Metzgen.

### HABLAN AHORA LOS ATACANTES. PARTE OFICIAL DE LOS FRANCESES. REPLIEQUE GENERAL

PARIS. Los violentos ataques llevados á cabo desde hace varios días por las tropas anglofrancesas al Norte y Sur de San Quintín han obligado á los alemanes á un repliegue general en esta región.

Hoy, las tropas francesas del primer Ejército han perseguido á las retaguardias alemanas entre el Somme y el Oise, arrollando todas las resistencias locales y haciendo prisioneros.

Al Este de la vía férrea de San Quintín á Le Cateau, los franceses ocupan el bosque de Etaves y el pueblo de Beaufort. Más al Sur, los franceses han pasado el Somme, ocupando Fontaine-Notre-Dame y Marcy. En la orilla Norte del Oise, los franceses han ocupado Mezieres-Sur-Oise. El avance supone unos ocho kilómetros al Este de San Quintín.

Los franceses llevan hechos hasta ahora 2.000 prisioneros, habiendo tomado cañones y muchas ametralladoras.

Al Norte de Arnes, los franceses han rechazado violentos contraataques alemanes y acentuado sus progresos hacia Courcy. En el valle del Aisne, los franceses han conseguido satisfactorios resultados.

Se han apoderado de la meseta Montcheutin, el pueblo del mismo nombre, Grandham y Lancon.

Los franceses han franqueado el Aisne, al Nordeste de Mantscheutin, y conquistado, por las fuerzas de las armas, Seruc, en la orilla Norte.

Más de 600 prisioneros, cañones y siete ametralladoras quedaron en poder de los franceses.

### INFORMACION DE LOS INGLESES. CONTINUA EL ATAQUE. PRISIONEROS. EN CAMBRAI

LONDRES. En la tarde del 8 hemos realizado nuevos progresos al Este de Sequehart, en la dirección de Bohain y de Maretz.

Nuestras tropas alcanzaron los linderos Oeste de Walincourt y llegaron á la línea de la carretera de Targette á Cambrai, tomando Forenville.

El ataque ha sido reanudado á las cinco y veinte de la mañana del 9, sobre todo el frente del tercero y cuarto Ejércitos. Los primeros partes recibidos indican que en todo ese frente se hacen rápidos progresos.

Poco después del medio día, las tropas canadienses atacaron al Norte de Cambrai.

Ramillies fué tomado, y nos aseguramos los pases del canal del Escalda en las inmediaciones de dicho pueblo.

Nuestras tropas han entrado en Cambrai.

El número de prisioneros hechos por nosotros ayer pasa de 8.000, y hemos tomado numerosos cañones.



LA MUJER EN LA GUERRA.—El trabajo de la mujer en las fábricas de municiones en Alemania. (Fot. HOFFER.)

# COMUNICADO VANQUI. AVANCES. DE. FENSA OBSTINADA. RECUENTO DE PRISIONEROS

PARIS (Parte oficial norteamericano). Las tropas norteamericanas han reconquistado Cernay, y a pesar de la obstinada resistencia del enemigo han continuado el avance por la selva del Argonne.

Al Este del Mosa, en las inmediaciones de los bosques de Caures y de Haumont, unidades francesas y norteamericanas, pertenecientes al primer Cuerpo de Ejército, han realizado un ataque de brillante resultado.

El invasor fué rechazado en ambas orillas del Mosa, y los atacadores reconquistaron los pueblos de Beaumont y de Ernant.

Norteamericanos y franceses están a punto de arrojar al enemigo del terreno donde se ha disputado con obstinación tan encarnizada la posesión de Verdun.

De 3.000 excede el número de prisioneros que hemos hecho durante las operaciones de hoy, y en poder de los franceses han caído más de 6.600 al Este del Mosa.

Estas cifras elevan a más de 9.000 el total de prisioneros que ambos Ejércitos han hecho en los últimos días.

Además, se han apoderado los franceses de ocho morteros de grueso calibre y de algún otro material de guerra.

## RADIOGRAMAS DE HOY

NAUEN (10 de Octubre, á las once de la mañana.)

### CAMBIO DE CARGOS

El general von Steen, hasta ahora ministro de la Guerra prusiano, ha sido relevado de su puesto por su propio deseo, siendo nombrado jefe del regimiento de Artillería de campaña número 33. Su sustituto es el teniente general Scheuch, hasta ahora jefe de la Oficina de la guerra.

### LAS NEGOCIACIONES ENTRE ESPAÑA Y ALEMANIA

El diario de Lyon, «Progres», publica un largo artículo desde Madrid, en el cual reconoce que las negociaciones entre España y Alemania son llevadas por ambos Gobiernos con el deseo de evitar todo conflicto.

### DOUAI, ARDIENDO

La ciudad de Douai está ardiendo, como consecuencia del incesante bombardeo inglés. El hecho de que los ingleses dirigen un fuego del mayor calibre sobre esta ciudad, ha sido hecho constar por los alemanes hace ya algunas semanas. La insinuación de que los alemanes prendan fuego á una ciudad, por ellos todavía ocupada, es demasiado insensata para ser necesaria una rectificación.

## DESPACHOS BREVES

### PLATICAS DE FAMILIA

SANTANDER. Informan del pueblo de Anduero, cerca de Reinosa, que riñeron Remigio y Jesús García, hermanos, con Astasio y José García Fernández, hermanos también y cuñados de los anteriores.

Intervinieron las familias de ambos bandos y se prodigaron palos y puñaladas, resultando de la batalla campal siete heridos, algunos graves.

### MAS PLATICAS

PAMPLONA. Un empleado municipal llamado Modesto Sáinz, fué á la casa de su padre, disparando un tiro contra la amante del autor de sus días, á la que hirió de pronóstico reservado.

Después volvió el arma contra sí, matándose.

El finado vivía separado de su familia.

### EL TORPEDERO NUMERO 17, AVENDADO

CARTAGENA. Hallándose á pocas millas del cabo de Palos el torpedero español número 17, que se pone al habla con el crucero «Reina Regente», que en viaje de instrucción con los aspirantes de Marina salió de aquí el lunes último.



LAS MUJERES EN LA GUERRA.—Jóvenes ingesas en un taller de herrería, preparando casballos para línea de fuego. (Fot. LOUIS H.)

El torpedero, á causa de una avería en el timón, debida al temporal, chocó con el «Reina Regente».

El torpedero quedó con la proa y la parte de estribor destrozadas.

El torpedero número 18 salió á auxiliarle, remolcándole al Arsenal, donde le será reparada la avería.

### LA CONQUISTA DE VALENCIA, CONMEMORADA

VALENCIA. Ante la estatua del Rey Jaime han acudido representaciones de los Círculos valencianistas en representación para conmemorar el aniversario de la entrada en Valencia del conquistador.

Se pronunciaron discursos.

### EL VAPOR «VALBANERA», FONDEA

CADIZ. Fondeó en este puerto el vapor «Valbanera», que trae de la Argentina y Canarias muchos pasajeros y carga de tabaco, cueros y maíz para Cádiz, y 1.500 toneladas de trigo para Barcelona.

La salud á bordo es excelente.

### INCENDIO DE UN MONTE

CASTELLON. En Peñíscola se inició por dos puntos un incendio en un monte de propiedad particular, quemándose 332 hectáreas de monte bajo, valuándose las pérdidas en 13.000 pesetas.

El siniestro creese intencionado.

### DOS DESGRACIAS

PALENCIA. El obrero Rufino Merino, que trabajaba en un lagar, pereció asfixiado.

En Aguilar se declaró un incendio en una casa de labradores, quedando la vivienda destruida.

Los enseres y ganados fueron puestos en salvo.

## El Libro

### EPISTOLARIO DE GABRIEL Y GALÁN

Nada que tan plenamente pueda descubrirnos los más ocultos escondrijos del alma de los grandes hombres como sus cartas. En ellas late siempre ese espíritu de sinceridad que falta muchas veces en la conversación, y que, desde luego—por motivos de forma—, no suele hallarse en las biografías. La correspondencia particular nos presenta lo más interesante en una vida: su evolución. Querer adentrar en el espíritu de alguien por la puerta de la conversación, es hallarlo cuando se halla en presente; pero en las cartas está siempre, y así puede estudiarse completamente todo el pasado: las transformaciones que se operan en el carácter; todos los arcos ideológicos bajo los que pasa el concepto; todos, en fin, los estados de alma. Y aun sobre todo esto de tan alto interés, en las cartas está esa cordial intimidad que, acaso porque no nos ven la cara, decimos aún nuestros pecados, cuanto puede avergonzarnos. Claro es que al decir todo esto nos referimos á las cartas que se escriben para quienes se quiere, para aquellas personas á las que se está unido con lazos de afecto hondos y verdaderos. Las otras cartas, las de cumplido, pocas veces son sinceras; suelen ser astutas, pomposas, grises... Sobre todo las de los escritores, que por causa de su condición suelen ser más exaltadas y tienen la presunción de

estar llenas de frases, de ingeniosidades, de brillantez de estilo, que acredite el prestigio del artista.

En este epistolario de Gabriel y Galán aletea una tiernísima sencillez aromada de bondad y modestia. El poeta tiene todas las notas de virtud que pueden concebirse; parecen las cartas de un santo. Desde la resignación y el sacrificio, hasta el más intenso misticismo. El nombre de Dios es siempre el sello peculiar de su estilo, y en él halla los más dulces consuelos en sus tribulaciones; y hacia él van sus frases más bellas y sentidas en los instantes de exaltación mística. Y de tal modo tiene Gabriel y Galán arraigado este sentido de lo divino, que más que un poeta de ahora, se nos presenta como un antiguo poeta de nuestra época mística.

En este epistolario, muy bien coleccionado por Mariano de Santiago Cividanes, encontramos cartas dirigidas á los amigos, en las que el escritor canta á la amistad con frases ardidas de cariño. Cartas, comentando la muerte de sus padres, á los que tanto quisiera, y sus sollozos se arrojan siempre ante la voluntad de Dios: «Dios lo ha querido así; bendita sea la voluntad de Dios». Cartas, dando cuenta de su pobre situación—patrimonio en España de cuantos valen—: «La permuta me cuesta cuartos, y yo no los tengo». Cartas, á sus discípulos, llenas de consejos. Y, por último, cartas, contando sus proyectos literarios y cantando al campo su grande afición. Para el campo tiene palabras que encantan; en ellas vibra toda la dulzura y la paz campesina, y están aromadas con el olor del pino y el aire de los establos.

Hay también unas cartas dirigidas al poeta, que firman el P. Mir y Pereda, en las que se le anima á proseguir su trabajo, después del éxito de «El amor».

Muy interesante es, pues, este libro que ha editado la librería de Fernando Fe, y en él encontramos recogido todo el espíritu de uno de nuestros mejores poetas. Mariano de Santiago Cividanes lo ha avalado con un estudio preliminar, muy sentido y ameno.

José Castellón.

## LA FIESTA DE LA RAZA

### LOS EXPLORADORES DE ESPAÑA

La tropa de exploradores de Madrid, que todos los años, por acuerdo de su Consejo, ha conmemorado la célebre fecha del 12 de Octubre, día en que las carabelas españolas descubrieron un nuevo mundo, llevando flores á la estatua del inmortal gallego Cristóbal Colón, ha acordado este año, en ese día memorable señalado para la Fiesta de la Raza, acudir con las banderas de las diez y ocho Repúblicas hispanoparlantes y de las de sus hermanas Portugal y Brasil á depositar las coronas en los monumentos que en esta corte tienen el famoso navegante, su magnánima protectora Isabel la Católica y el príncipe del habla castellana Cervantes, en la que cantan, hablan y rezan los veinte pueblos que la querida Patria, nuestra hermanosa España, dió con su civilización á sus lejanas hijas.

## Música

El primer concierto de la serie de conciertos populares de la Orquesta Sinfónica en el teatro del Centro (antes Odeón), se celebrará mañana viernes, á las cinco y media de la tarde, con el siguiente programa:

Primera parte.—«Casse-Noisette», Tchaikovsky; «Invitación al vals», Weber.

Segunda parte.—Sexta sinfonía (Pastoral), Beethoven.

Tercera parte.—a) «El cisne de Tuñuela» (primera vez). b) «Vals triste» (primera vez), Sibelius; «Triana», de la suite Iberia (transcripción para orquesta del maestro Arbós), Albéniz; «Los maestros cantores» (fragmentos), Wagner.

# EL ESTADO SANITARIO DE ESPAÑA

## LA EPIDEMIA GRIPAL NO DECRECE

### MEDIDAS DEL GOBIERNO CIVIL

Quedan preparados en el Hospital de San Juan de Dios, atendiendo a las atenciones del señor gobernador civil, algunos pabellones para albergar enfermos infecciosos en casos necesarios, uno de ellos ya funcionando y otros dispuestos a funcionar.

El señor presidente de la Diputación ha puesto de manifiesto ante la autoridad gubernativa, que la Corporación no dispone de numerario para atender a los gastos que se originan por el momento, y a la adquisición de ropas, que ha manifestado el señor gobernador que se darán por el Gobierno para 50 camas.

La epidemia reinante va salpicando a algunos pueblos de la provincia, sin que, afortunadamente, revista carácter alarmante su intensidad, y habiéndose observado que no se difunde por lo general en localidades que fueron duramente atacadas en la epidemia de la anterior primavera.

A pesar de esto, el señor gobernador reúne a menudo a los subdelegados, y tiene convocada la Junta de Sanidad para el sábado, con el fin de ir cambiando impresiones acerca de la defensa sanitaria de Madrid y su provincia, no sólo por lo que respecta a la gripe, si que además por lo que hace relación a los casos de viruela presentados.

El gobernador civil ha cumplido todas sus obligaciones respecto a las declaraciones juradas del consumo de carbón; pero, como en definitiva es al Comité regio de Suministros Hulleros a quien compete el señalar las cantidades, a él se le enviarán los trabajos realizados, para que resuelva, sin perjuicio de que el gobernador cite al Comité que preside para escuchar lo que se sirva manifestarle.

### PEREGRINAS DICRESIONES SANITARIAS DEL SUBSECRETARIO DE LA GOBERNACION

El subsecretario de Gobernación dijo esta mañana a los periodistas que era lamentable la campaña de alarma que con motivo de la epidemia reinante se hace por toda la Prensa. No es cierto que pase los portugueses, ni sapos ni enfermos, por España; pero es imposible evitar que pasen los españoles, porque un deber de humanidad y de patriotismo impide abandonar a nuestros compatriotas rechazados de otro país. Estos son atendidos, desinfectados y hospitalizados en Irún y Port Bou, donde se cuenta con material y barracas capaces para más de 500 camas.

No es cierto que, como temen en Astorga y en Miranda, vayan a pasar por allí caravanas de epidemiados.

Se ha llegado, en los medios de evitar la propagación, a una verdadera dictadura, cerrando las dos fronteras, incluso con cordón de Guardia civil, medida que ha provocado reclamaciones de ambos países vecinos.

El inspector general de Sanidad, que se encontraba en el despacho del subsecretario, insistió en la necesidad de tranquilizar a la opinión.

Se reciben protestas por la prohibición de celebrar las ferias, y que en Barcelona se acordará la suspensión del curso y clausura de la Universidad.

Se ha enviado al doctor Vila a Ribadavia, para atender a aquel foco y a otros de las provincias gallegas, y a Francia una Comisión científica para estudiar las epidemias que puedan tener relación con las de España.

Se suspenderán probablemente las oposiciones a plazas de contadores de fondos provinciales y municipales.

### NOTICIAS OFICIALES

Salamanca.—Decrece la epidemia en los pueblos. En la capital, algunas defunciones.

La Coruña.—Decrece la epidemia en general. En la capital hay 500 enfermos, algunos graves por complicaciones.

León.—Aumenta la gripe en la capital. En La Bañeza decrece, y en otros pueblos se han presentado algunos focos.

Huesca.—La epidemia se extiende a cinco ó seis pueblos.

Palencia.—Hay en la capital 125 enfermos. En 23 pueblos hay epidemiados.

En Astudillo, Barruelo, Cubillos y otros ocho pueblos hay nuevas invasiones.

Dicen de Monrovia que en la costa de África hay bastantes atacados y algunas defunciones entre europeos y naturales del país.

En Lisboa se ha presentado la gripe con bastante intensidad. Se ha creado el cargo de comisario general del Gobierno, con amplias facultades para adoptar las medidas necesarias para combatir la epidemia.

Carballino.—Aumenta la epidemia. Hay 300 atacados con dos defunciones.

Coruña.—Hoy hubo 500 atacados y disminuyen las invasiones.

Almería.—En Garrucha, aumenta considerablemente el número de epidemiados, y ha habido bastantes defunciones.

En Soria hay muchos casos con carácter benigno.

Cádiz.—En San Roque hay 283 atacados para una defunción. En La Línea, 81 casos. En los Barrios, 23.

Oviedo.—En San Martín del Rey Aurelio hay 100 atacados.

Castellón.—Continúa la epidemia con gran violencia.

Cáceres.—En Zorita hay 900 atacados.

### EL MINISTRO DE LA GOBERNACION VISITA LA ESTACION SANITARIA DE IRUN

SAN SEBASTIAN. El ministro de la Gobernación, acompañado del gobernador civil, fué a Irún para visitar los pabellones de desinfección instalados en la frontera. También estuvo en las barracas hospitales y conversó con los enfermos.

El ministro de la Gobernación ha dicho que regresa muy satisfecho, por que ha visto que todas las prescripciones sanitarias se cumplen con escrupulosa exactitud.

Según datos oficiales, la epidemia ha decrecido mucho durante las últimas cuarenta y ocho horas.

### EN BARCELONA

BARCELONA. La epidemia, a pesar de los optimismos oficiales, aumenta, como puede deducirse del hecho de que ayer se efectuaron 225 enterramientos; de ellos 25 de caridad. En algunos cementerios siguen llegando ya anochecho comitivas mortuorias.

En vista del gran número de fallecimientos y de la falta de medios de transporte se ha dispuesto establecer un turno riguroso para los entierros.

Ha fallecido a consecuencia de la epidemia el notable escritor D. Cayetano Pareja, director del periódico «La Gaceta de Cataluña», y presidente de buen número de entidades católicas.

Mañana se reunirá la Junta provincial de Sanidad para tratar, entre otros asuntos, de la conveniencia de suspender las clases en la Universidad y escuelas. El rector es opuesto a la medida; pero es probable, casi seguro, que el cierre de las aulas empezará el viernes próximo.

Los pasajeros que llegan de Francia continúan sujetos a reconocimiento, y también los que proceden de la provincia de Gerona.

Es curioso consignar que en los asilos, como el de corrección, donde hay

300 niños, el manicomio de San Baudilio, donde hay 800 asilados, y en otros establecimientos por el estilo, no hay enfermos de la dolencia actual.

De la región llegan noticias poco tranquilizadoras.

### EN CORUÑA

CORUÑA. La gripe toma un incremento alarmante, especialmente en los pueblos ribereños.

La mortalidad aumenta, por las deficiencias de las medicinas sanitarias.

De muchos pueblos piden médicos y material sanitario.

Los médicos se niegan a marchar, en tanto no se declare oficialmente la existencia de la epidemia.

De Noya, Muros, Riveira, Caramiñal y Rianjo se reciben noticias aterradoras.

En la capital, donde hay más de mil atacados, se registran diariamente diez ó doce defunciones.

### EN VALLADOLID

VALLADOLID. Se han registrado en la población civil ocho defunciones y algunas invasiones.

En la militar, cinco invasiones y doce enfermos dados de alta.

La cifra de los pueblos en que existe la epidemia es de 171. Han pedido médicos en Barcial de la Loma, Pradilla de Duero y Castronuño, donde existen 400 atacados.

Decrece la enfermedad en Aguilar de Campos, de donde han regresado los médicos enviados por el inspector de Sanidad, por haber mejorado notablemente el estado sanitario.

Se han pedido a la Inspección general de Sanidad cocinas económicas para los pabellones Docker, instalados en San Isidro.

### EN PAMPLONA

PAMPLONA. Los seis guardias civiles que había en Burguete prestando servicio de frontera, han caído enfermos de gripe.

Llegó un médico de Madrid, marchando a Leguía, donde la epidemia causa estragos.

Aquí la epidemia sigue estacionaria.

### EN PALENCIA

PALENCIA. La epidemia gripal continúa.

En Torquemada, un hombre llamado Agapito Fernández, atacado de la dolencia, en un acceso de fiebre, se arrojó por una ventana, desapareciendo en veloz carrera.

Iguórase su paradero.

### EN CASTELLON

CASTELLON. En sesión del Ayuntamiento ha manifestado el concejal por el distrito de El Grao que la epidemia en aquel caserío es alarmante.

Hay casas en que todos los miembros de la familia están enfermos, y apenas unos convalecientes abandonan los lechos, son ocupados por otros atacados.

Se ha solicitado permiso para utilizar material de desinfección de la Sanidad marítima.

### EN BILBAO

BILBAO. El gobernador civil nos ha comunicado que la epidemia sigue su curso, sin que amenace el peligro de una progresión alarmante.

Esta tarde el gobernador conferenció con el administrador de Correos y el inspector de Sanidad sobre la desinfección de la correspondencia. La misma autoridad ha dispuesto la tasa de todas las materias desinfectantes, en vista del abuso de los vendedores, que han subido exageradamente los precios.

También ha conminado con multas a los cocheros que se nieguen a conducir a los médicos ó quieran cobrarles más de tres pesetas por hora.

Esta mañana comenzó a funcionar un cordón sanitario en la estación de

los ferrocarriles Vascos, y esta tarde se han abierto las estaciones sanitarias en las líneas del Norte y de Santander.

El alcalde ha prohibido los acompañamientos en los entierros.

### EN SORIA

SORIA. La Junta provincial de Sanidad ha acordado que se suspendan todas las fiestas, incluso la de la Raza, y las ferias anunciadas, á fin de evitar aglomeraciones y propagación de la epidemia.

El inspector provincial de Sanidad ha regresado de la zona de Burgo de Osma, donde la epidemia sigue extendiéndose.

La Diputación provincial ha acordado un voto de gracias al gobernador civil Sr. García Plaza, por su meritoria labor y acertadas medidas para combatir la epidemia.

### EN BADAJOZ

BADAJOZ. Sigue propagándose la epidemia, especialmente entre el vecindario de los pueblos situados en la línea férrea de Madrid.

En los pueblos de Aceuchal, Zarza y Capilla se han presentado varios casos graves.

### EN HUESCA

HUESCA. La gripe continúa causando estragos en muchos pueblos de la provincia.

En Bolea hay 700 atacados. Ha fallecido el párroco, D. Antonio Gigeri, y está gravísimo el otro cura.

Careciendo de clero, ha marchado el canónigo arcediano de Huesca, don Miguel Luperria, á regir la iglesia.

La hija del gobernador militar, mejora.

### EN BURGOS

BURGOS. La epidemia aumenta en la provincia. En muchos pueblos no hay médicos, por haber enfermado los titulares.

El alcalde ha recibido muchos y valiosos donativos para los atacados.

### EN ALMERIA

ALMERIA. La Junta provincial de Sanidad ha acordado declarar nuevamente la epidemia y ordenar el cierre de teatros.

Actualmente hay treinta pueblos de la provincia libres de epidemia y setenta y cinco invadidos.

### EN ZARAGOZA

ZARAGOZA. La epidemia de gripe sigue extendiéndose. Hubo ayer 23 invasiones.

Desde el principio de semana ha habido 126.

En la provincia aumenta también, y en Ricla, Montoro y otros pueblos ha habido defunciones.

Han llegado médicos de los envíos de Gobernación.

En Langa hay enfermos sin asistencia y los guardias civiles han tenido que actuar de sepultureros por falta de enterradores.

Llegaron diversos médicos enviados por el ministro de la Gobernación, que han salido para Langa y otros pueblos.

### EN CIUDAD REAL

CIUDAD REAL. Ha sido instalado un lazareto para la observación de viajeros procedentes de sitios atacados.

Serán cerrados los teatros, las escuelas y los cafés.

### EN SANTANDER

SANTANDER. Continúa en la provincia en aumento la gripe. Los pueblos más atacados son Villa Bonilla, donde ha habido tres defunciones; Castro Urdiales, donde hay 200 atacados, y en Astilleros, 100.

En la capital se extiende la epidemia. Hay 300 atacados, y ayer murieron tres.

### EN VALENCIA

VALENCIA. La epidemia gripal sigue estacionaria.

### EN CADIZ

CADIZ. La gripe se ha extendido a los pueblos. En el Monte de San Roque ha habido 500 enfermos y en Jímenez han muerto varios.

### EN CARTAGENA

CARTAGENA. Sigue la gripe en aumento, registrándose varias defunciones diarias.

# A ULTIMA HORA

AL CERRAR...

## DESPUES DE LA CRISIS

No puede ser más confortadora la impresión que el término de la crisis ha producido en España. Esa misma indiferencia con que el público ha recibido el suceso político, da la razón a cuantos, desde su planteamiento, anunciamos que no debía ocurrir otra cosa distinta de lo acontecido. El Gobierno nacional, derribado por las bajas intrigas, se ha reconstituido rápidamente. Y es eso tan natural, tan lógico, tan razonable, que la opinión apenas si le ha dado importancia.

Hay nos encontramos como si nada hubiera turbado la tranquilidad de la política. Síntoma de confianza es éste que no debe olvidarse por los gobernantes. El país está con ellos, desde el 21 de Marzo. Al menor conato de desunión, volvería a surgir la protesta, si, como ahora, no se impone al seguida la cordura y se da la impresión de que a este Gobierno, constituido así solidamente, no pueden derribarlo ni las discrepancias interiores ni las campañas de la periferia.

Habría sido una temeridad, en momentos tan críticos para la vida del mundo entero, obstinarse en dar mayores proporciones a la discrepancia ministerial. Cuando todos los países se esfuerzan por aparecer unidos, nosotros no podíamos constituir la excepción.

Y tan segura estaba España de que así había de ocurrir, que sólo ha puesto un comentario para quienes no pensaban de igual modo: el desdén.

Al continuar el mismo Gobierno ha triunfado otra vez la voluntad popular. Para el porvenir de España es muy significativo que sea el pueblo quien oriente y dirija su política.

## Extranjero

### NUEVO GOBIERNO PORTUGUES

LISBOA. El nuevo Gobierno ha quedado constituido en la siguiente forma:

Interior, mayor Bernardino Ferreira; Justicia, Jorge Conceicao Costa, juez de Oporto; Guerra, teniente coronel Alvaro Cezar Mendouca; Negocios Extranjeros, Egas Moniz, «deador» de la mayoría y ministro de Portugal en Madrid; Comercio, profesor Azevedo Neves; Hacienda, capitán Engenharia Tamagnini Barboza; en los ministerios del Trabajo, Colonias y Marina, continúan los Sres. Forbes, Borsal, Vasconcellos y Canto Castro.

### LA GRIPE EN MARRUECOS

LONDRES. Comunican de Tánger que la gripe causa grandes estragos, contándose por millares los enfermos en la ciudad y en el campo.

Entre los moros se dan muchos casos en que por abandono o ignorancia, la gripe degenera en neumonía.

### ENTIERRO DEL EMBAJADOR DE ESPAÑA EN AUSTRIA HUNGRIA

VIENA. Se ha verificado el entierro del embajador de España, señor Castro Casaleiz.

Las exequias se efectuaron en la iglesia de San Estéfano, asistiendo a la ceremonia el mariscal archiduque Federico, en representación del Emperador; la archiduquesa Blanca, con sus hijas; la archiduquesa Isabel y el archiduque Alberto, el presidente del Consejo de ministros, los miembros del Cuerpo diplomático, numerosos funcionarios del ministerio de Asuntos Extranjeros, etc. El cadáver recibió sepultura en el cementerio Central.

## NOTICIAS DE LA GUERRA

# Encarnizados combates en el sector francés

NAUEN (10 de Octubre, á las tres de la tarde.)

### PARTE ALEMANA

Frente occidental de la guerra.—Nos retiramos á posiciones á espaldas de la línea, situada en el campo de batalla y entre Cambrai y San Quintín.

Nuestras tropas desalojaron la altura de Cambrai.

Durante varios contraataques dados con éxito y apoyados por escuadrillas de tanques, debido á lo cual volvimos á posesionarnos al atardecer del 7 de Octubre, al Sureste de Cambrai, de la población de Seramvillers y de la altura á ambos lados de Esnes, ayudaron en gran parte á librarnos del enemigo, ante todo, regimientos bávaros y rebanos, así como tropas de la división de cazadores alemanes. Durante el día de ayer, el enemigo siguió nuestros movimientos, y valiéndose de fuertes contingentes, á ambos lados de la Calzada romana, en dirección á Le Cochet.

Nuestras vanguardias impidió los movimientos de la Caballería enemiga, unidos á tanques.

Nuestras tropas cedieron delante de fuertes ataques de Infantería, retirándose paso á paso y luchando en sus nuevas posiciones.

Al atardecer, el enemigo ocupaba el sector al Este de la línea Lussigny-Bohain. En la Champagne realizamos ataques parciales enemigos á ambos lados de Saint-Etienne.

Entre las Argonas y la cresta de Ornes los americanos avanzaron, lanzando ataques uniformes, en la orilla oriental del Mosa, y ayudados por tropas francesas.

En la orilla de las Argonas, sus ataques se malograron con elevadas bajas para el enemigo. Volvimos á recuperar Cornay, en donde el enemigo había penetrado. El empuje principal de los ataques enemigos librados entre Aire y Manes, ha dirigido contra Sommerance y contra Romagne. Después de un combate de grandes alternativas, ambos pueblos quedaron en nuestras manos. Regimientos de Baden echaron al enemigo, que hizo irrupción por Romagne y al Este de dicho pueblo, hasta Cunel.

En la orilla oriental del Mosa rechazamos al enemigo en y al Este de Sivry, y nos apoderamos nuevamente por Sivry, ocupado momentáneamente por el enemigo.

Al Noroeste y al Este de Beaumont, el asalto enemigo se estrelló ante las líneas de los cazadores austro-húngaros y de regimientos rumanos.

### PARTE FRANCESAS

PARIS (Torre Eiffel). (10 de Octubre, á las tres de la tarde.)

Durante la noche ha continuado la persecución del enemigo al Este de San Quintín. Hemos ocupado el bosque de Landricourt y llegado más allá de Deatroux y Fontaine-Notre Dame.

Al Norte del Aisne nuestras tropas empujaron vigorosamente al enemigo en la región al Este de Ostel. Ocupamos la meseta de Coix-Sars-Tetee. Hemos atravesado el canal del Aisne, más al Este en la región de Villers-en-Prévres.

LOS ALEMANES, AL ACORTAR EL FRETE, REFUEZAN SUS LINEAS

NAUEN (10 de Octubre, á la una de la tarde.)

El «Sunday Victor» del 15 de Septiembre escribe:

«Podemos estar seguros de que la guerra no ha sido ganada todavía, ni mucho menos.

A causa de su acortamiento de frente, los alemanes pueden disponer de casi cuarenta divisiones.

Una línea defensiva tras otra atraviesa Francia y Bélgica. Aún se encuentra muy lejos el Rhin, y el camino hasta allí está empapado de sangre.

Siempre ha de acordarse que, á medida que los alemanes acorten su frente, menos tropas necesitarán, y más temibles resultarán sus líneas.»

### LA LUCHA EN CAMBRAI

Al «Herald» de Nueva York (edición de París del día 3), le comunica su corresponsal de guerra sobre las luchas alrededor de Cambrai: «La quinta división bávara defendía Cambrai. Sus tropas luchaban con inusitada tenacidad, sucumbiendo al lado de sus ametralladoras. Un superviviente bávaro, que fué preguntado por qué no cederían, dado que los ingleses eran superiores numéricamente, replicó:

Los destacamentos de ametralladoras bávaros, no se rinden nunca. No puede ser negado que los bávaros resistían aún cuando los ingleses se habían acercado y pudieron cargar á la bayoneta.

Ofrecían resistencia hasta el último hombre. Un oficial relató que en los arrabales de Cambrai y en Rumilly, combatían los bávaros como tigres, en un frente de casi tres millas de anchura.

### LA RESISTENCIA ALEMANA

El diario sueco «Stockholms Dagblad» escribe el día 7:

«La impresión general que se tiene de las luchas de los últimos días es que las tropas alemanas resisten en todos los frentes de ataque con gran vigor y éxito indiscutibles.

Puede considerarse como un hecho el que había ocurrido un empeoramiento de la moral de las tropas, después de los reveses en Julio y Agosto; pero ahora parece esto compensado.

Las tropas demuestran una tenaz energía en las luchas defensivas, y su valor y hazañas no quedan por bajo de los mejores días del año pasado.

En esto influye por un lado el apoyo que tienen por las anchas organizaciones defensivas en las líneas de Nibelungen, y por otra parte el hecho de que la artillería alemana combate ahora con eficacia la gran sorpresa táctica de los aliados con sus ligeros tanques de ataque.

Los éxitos de los aliados en el frente de combate han resultado muy exigüos durante los últimos días.»

## El gabán Seseña

de 30 á 175, está reconocido como el más elegante, económico y de mejor resultado. Cruz, 30, y Espoz y Mina, 11.

## MUERTE SENTIDA

### FALLECIMIENTO DE LA CONDESA DE GUAQUI

SAN SEBASTIAN. En el Hotel Cristina, falleció esta madrugada la condesa de Guayqui.

El primero en firmar en las listas fué el Sr. Maura.

EN TORNO A LA NOTA

## Impresiones de la paz

PARIS (10 de Octubre, á las tres y media de la tarde.)

### WILSON Y LAS PROPOSICIONES ALEMANAS

De Washington: «La Prensa Asociada» anuncia que el Presidente Wilson ha conferenciado con el general March y con Mr. Lansing. Se sabe que el Presidente está dispuesto á obrar tan pronto como el Príncipe Max de Baden haya contestado á las preguntas que se le han hecho. Debe comprenderse claramente que el Presidente no tiene la intención de entablar con Alemania una serie de conversaciones diplomáticas estériles.

NAUEN (10 de Octubre, á la una de la tarde.)

### LA VOZ DEL REICHSTAG ES LA VOZ DEL PUEBLO ALEMAN

Refiriéndose al discurso del presidente del Reichstag, Pernerbach en la sesión del día 5, dice el diario alemán «Frankfurter Zeitung»:

«Bajo la impresión del discurso del canciller, que anunció al mundo nuestro fundamental cambio en el sistema político, ha quedado relegado á segundo lugar un acontecimiento importante, sin precedente en la vida parlamentaria de Alemania. Se trata de la declaración hecha por el presidente del Reichstag en la histórica sesión del día 5, con referencia al discurso del canciller.

Esta manifestación, hecha en nombre de los partidos de la mayoría, decía, como ya se sabe, que el pueblo alemán, representado por los partidos de la mayoría del Reichstag, aprueba y hace suyo el paso dado por el nuevo Gobierno en pro de la paz. No se hubiera necesitado de esta expresa confirmación del acuerdo reinante entre la voluntad del pueblo y del Gobierno respecto á una medida tan importante, porque el actual Gobierno ha salido de los partidos de la mayoría, y sólo puede obrar en plena armonía con éstos ó sea con la mayoría del pueblo alemán. Es pura cuestión de fórmula que hasta ahora no haya encontrado una expresión constitucional la responsabilidad con ello contraída por el Gobierno imperial frente á la representación popular.

También en Inglaterra, madre del parlamentarismo, el sistema parlamentario de Gobierno se basa, no en ciertos párrafos constitucionales, sino en la continua aplicación de un principio, reconocido como bienhechor para los más altos intereses del país. La mencionada declaración del presidente del Reichstag dilata, sin embargo, el gran valor que el Parlamento alemán concede en sancionar el primer paso trascendental dado por el nuevo Gobierno. Con esta manifestación, el Reichstag, y con él el pueblo alemán, se ha hecho fiador respecto á la aceptación sincera y legal del programa de Wilson para una conferencia de la paz.

Frente á estos acontecimientos lampoco la Prensa enemiga hará valer contra las tendencias pacifistas del Gobierno alemán el pretexto, oído tan á menudo, de que las declaraciones del Gobierno alemán no tienen valor alguno, por representar únicamente la opinión de un «Gobierno autócrata irresponsable» y no la expresión de la voluntad del pueblo alemán.»

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES. LOS GRAFICOS NADA MÁS QUE EN EL CASO EN QUE PREVIAMENTE HAYAN SIDO ADQUIRIDOS CON ESA CONDICION.

# La situación financiera

MADRID	Día 9	Día 10
<b>4 POR 100 PERPETUO INTERIOR</b>		
Serie F.....	79 5	79 60
Idem E.....	79 0	79 70
Idem D.....	79 60	80 00
Idem C.....	80 0	80 75
Idem B.....	80 5	80 75
Idem A.....	70 5	80 75
Idem G. y H.....	80 0	79 25
Fin de mes.....	80 50	79 75
<b>4 POR 100 EXTERIOR</b>		
Serie F.....	0 00	00 00
Idem E.....	90 2	90 05
Idem D.....	90 25	90 15
Idem C.....	90 20	90 15
Idem B.....	90 0	90 15
Idem A.....	90 20	90 15
Idem G. y H.....	90 25	90 15
Diferentes.....	9 20	90 15
<b>4 POR 100 AMORTIZABLE</b>		
Serie F.....	00 00	00 00
Idem E.....	00 00	00 00
Idem D.....	87 50	87 50
Idem C.....	87 5	87 50
Idem B.....	87 50	87 50
Idem A.....	00 00	87 50
Diferentes.....	00 00	87 50
<b>4 POR 100 AMORTIZABLE ANTIGUO</b>		
Serie F.....	00 00	00 00
Idem E.....	97 75	97 90
Idem D.....	97 75	00 00
Idem C.....	97 75	98 00
Idem B.....	98 00	98 00
Idem A.....	98 00	98 00
<b>5 POR 100 AMORTIZABLE 1917</b>		
Serie F.....	00 0	00 00
Idem E.....	9 65	00 00
Idem D.....	00 00	96 70
Idem C.....	95 6	96 50
Idem B.....	95 5	96 50
Idem A.....	96 65	96 70
Idem G. y H.....	00 00	00 00
Diferentes.....	96 65	96 90
<b>CELIBACIONES DEL TESORO</b>		
Serie A., 4,75 por 100, de 500 pesetas nominales.....	000 00	000 00
Serie B., de 5.000.....	102 7	102 75
<b>AYUNTAMIENTO DE MADRID</b>		
Resultas, 4 1/2 por 100, de 500 pesetas nominales.....	00 00	00 00
Empréstito 1868, 8 por 100, de 100 ídem.....	76 0	00 00
Expropiaciones interior por 100, de 500 ídem.....	00 00	00 00
Deuda y Obras, 4 1/2 por 100, de 500 ídem.....	00 0	00 00
Ensanche de Madrid, 4 1/2 por 100.....	95 25	00 00
1868 (Erlanger), 8 por 100.....	00 00	00 00
Villa Madrid 1914 5 por 100, de 500 ídem.....	93 50	93 00
<b>VALORES ESPECIALES</b>		
Cédulas Banco Hipotecario de España, 4 por 100.....	9 9	99 00
Idem 5 por 100.....	100 44	106 45
<b>ACCIONES INDUSTRIALES</b>		
Banco de España.....	501 00	501 00
Banco Hispano-Americano.....	24 00	00 00
Banco Español de Crédito.....	129 8	128 00
Banco Español Río de la Plata.....	823 00	335 00
Arrendataria de Tabacos.....	012 00	000 00
Azucares preferentes.....	94 0	00 00
Idem ordinarias.....	42 0	00 00
Altos Hornos.....	000 00	000 00
Duro-Felguera.....	255 00	250 00
Unión Alcolera.....	000 00	002 00
<b>FERROCARRILES</b>		
Norte.....	54 00	368 00
A. Z. A.....	304 00	369 00
<b>VALORES EXTRANJEROS</b>		
Banco Central Mexicano.....	00 00	51 62
<b>MONEDA EXTRANJERA</b>		
Paris, a la vista.....	88 10	87 90
Londres, a la vista.....	22 90	22 87
Liras.....	78 00	77 50
Dólares.....	4 70	4 81
Marcos.....	82 00	82 00
Reis.....	2 70	2 65
Coronas.....	00 00	16 00
Idem austríacas.....	50 00	50 00

**BOLSA DE BARCELONA**  
Interior, 79,60; Exterior, 90,40; Amortizable 5 por 100, 97,60; Nortes, 370; Alicante, 370,25; Orense, 129,25; Andalus, 336,25; francos, 87,90; Libras, 22,00.

**BOLSA DE PARIS**  
Libras, 86,07; dólares, 5,47; francos suizos, 117,75; liras, 84,50; pesetas, 1,60.

**BOLSA DE BILBAO**  
Hornos, 700; Resinas, 210; Felgueras, 220; Amortizable, 97,90; Banco de Vizcaya, 1.600; Río de la Plata, 327; Sota y Aznar, 2.800; Vascongada, 1.000; Nervión, 2.700; Unión, 980; Mundaca, 105; Guipuzcoana, 505; Vascongados, 515; Robla, 30; Sabro y Anexas, 1.250; Hidroeléctrica Ibañeta, 1.000; Euskalduna, 1.400; Basconia, 1.200; Papelera Española, 420.

**IMPRESIONES**  
Hay menor animación en el mercado, pocas operaciones, y mucha irregularidad en los fondos públicos.

En la Bolsa, interior no varía; gana de 10 a 20 céntimos en las siguientes series, y pierde

25 la G y H; Exterior desciende 5 y 20; 4 por 100 Amortizable, en la A es en la que repone un cuartillo; la E sube 25 céntimos, en el 5 por 100 Amortizable, y el nuevo aumenta 15 y 30.

Las Cédulas del Hipotecario mejoran 10 céntimos. Desanimados, los valores industriales, perdiendo todos los llamados de guerra, porque de Bilbao vienen más flojos.

El Banco queda al cambio precedente; sus bonos se hacen a 314, y los residuos a 22; Español de Crédito y Azucareras ordinarias desmerecen un entero; cinco, Felgueras, y mejoran cinco pesetas y media, Alicante; una, Nortes, y cuatro, el Río de la Plata.

A fin de mes, Alicante, a 300; Ríos, a 327; fuera del parque, preferentes Azucareras, a 92,50; Ríos, a 326; Nortes, a 309,50; Alicante, a 309.

El cambio internacional, muy desanimado, con pocas ganas de vender y de comprar, estando los vendedores muy retraídos. En francos sólo bajaron 10.000, a 87,30, en baja de 10 céntimos; libras, 4.000 a 22,98, 10.000 a 22,90 a 93 y 1.000 a 22,87, con descenso de nueve céntimos, y liras se cotizaban a 100,000.

## DE TODO

La Juventud maurista ha acordado la celebración de un gran mitin de propaganda política, con el objeto de realizar una nueva campaña.

El acto se organiza para el próximo domingo por la mañana. Tendrá lugar en uno de los principales teatros de esta corte, habiéndose designado como oradores a los Sres. Góicoechea, Colom y Barricart, Ossorio y Gallardo y un representante del Centro maurista.

## SECCION ESPECIAL DE VENTAS DE

# AL TODO DE OCASION FUENCARRAL, 45

Mesa de billar con juego de bolas, 12 tacos y taquero, 350 pesetas.

Pianola con 40 rollos, 325 ídem.

Autopiano semi-nuevo, con 100 rollos, 2.400 ídem.

Cinematógrafos familiares, desde 300 ídem.

Tapiz suelo 3,60 por 6,50, 900 ídem.

Bureau americano, 300 ídem.

Se compra pagando todo su valor, alhajas, perlas, esmeraldas, oro, plata, platino, antigüedades, encajes, telas, pianos, pianolas, muebles y papeletas del Monte.

**FUENCARRAL, 45**  
Teléfono 3.343  
**AL TODO DE OCASION MADRID**



**CENTRO.**—Mañana viernes, a las diez de la noche, tendrá lugar en este teatro un gran acontecimiento artístico, con el estreno de la comedia en cuatro actos y en prosa, de los Sres. Capus y Arene, arreglada al castellano por Alfonso Danvila, «El adversario», en la que el gran Borrás obtiene uno de los más señalados triunfos. En esta obra debutará la notable actriz María Cancio, tan aplaudida del buen público madrileño, en cuantas campañas ha realizado en los teatros de esta corte. La obra será reestrenada con el siguiente reparto:

Mariana Darlay, Carme Muñoz; Simona Greco, María Cancio; Julia Breautin, Anita Ferri; Lucía Chautracine, Adela Calderón; Paulina Henon, Nieves R. Melles; Mariquita Zavedro, Concha Zeda; Rosalia, Juanita de Medrano; Emilia Linares, Elisa Pérez Luque; Teresa Plenier, Anita Nadal; Berta D'Hersey, Matilde Llopis; Mauricio Darlay, Enrique Borrás; Chautracine, Alberto Romea; Lauglade, Ramón Gabuellas; Limeray, Constante Vinas; Breautin, Enrique Cantalapiedra; Marbet, José Tressoldi; Henon, Carlos Miralles; Lamiene, José Tello; Saint-Briart, José G. Marín; Juan, Carlos Dulac. Decorado de Eduardo Amorós.

Se despachan billetes en contaduría.  
**INFANTA ISABEL.**—Hoy jueves, por la noche, inauguración de la temporada, representándose la hermosa comedia de los Sres. Alvarez Quintero, «Las flores». La compañía cómica de la bombonera de la calle del Barquillo es la misma que tantos éxitos obtuvo la pasada temporada, no habiendo sufrido más alteración que el ingreso de la notable primera actriz María Gámez y las de indiscutible mérito señoras Posadas y Manso.

## Programa de espectáculos

**CENTRO.**—A las cinco y media de la tarde, Orquesta Sinfónica, primer concierto popular de abono, bajo la dirección del Sr. Arbós.—A las diez, El adversario.

**INFANTA ISABEL.**—A las diez y cuarto (inauguración), Las flores.

**CERVANTES.**—(Compañía de Ernesto Vilches.) A las seis (doble), Lluvia de hijos.—A las diez (doble), La aventura del coche.

**APOLLO.**—A las seis, El niño judío (dos actos) y Mañanita de San Juan.—A las diez y cuarto, Marina (tres actos).

**COMICO.**—(Inauguración de la temporada.) A las nueve y tres cuartos (doble), Echo usted señoras! y La venganza de la Petra o Donde las dan las toman (dos actos, estreno).

**NOVEDADES.**—(Día de moda.) A las cinco y tres cuartos, Los cadetes de la Reina.—A las siete, El Lobato.—A las nueve, Los novios de las chachas.—A las diez, Las musas latinas.—A las once y cuarto, El agua del Manzanares o Cuando el río suena...

**CINE FUENCARRAL** (Fuencarral, 145).—El cine más cómodo y barato de Madrid. Éxito grandioso de los notables excéntricos Los Jellitos. Estreno sensacional de la tercera jornada de «El buque fantasma». Éxito enorme de «Niche».

## EN LA CASA DEL PUEBLO

## CONGRESO NACIONAL OBRERO

En la sesión de anoche, varios congresistas atacaron a lo que ellos llaman Prensa burguesa, por la poca atención —siempre, según ellos— que presta a las cuestiones obreras.

Continuaron también las inculpaciones al Comité de huelga, siendo uno de los oradores que más se singularizó en el ataque el diputado socialista Indalecio Prieto, basándose principalmente en que la huelga no debió declararse en la fecha en que se hizo, y en otros desaciertos del Comité, por los cuales el Gobierno estaba enterado al detalle de la labor preparatoria del movimiento.

Condenó, además, el que la huelga de Agosto se hiciera por secundar la de los ferroviarios, y atacó a los republicanos por no haber procurado con sus propagandas hacer a la opinión simpático el movimiento.

Largo Caballero rechazó los cargos del diputado socialista, afirmando que en la realidad se ve que es imposible preparar una huelga por procedimientos reservados.

Indalecio Prieto tuvo también párrafos y conceptos durísimos contra el propagandista Perezagua, el cual—dijo—no tuvo necesidad de huir de Bilbao, ni a pie ni en automóvil, porque nadie había de molestarle. Le re-

cordó que tenía un periódico, dirigido por un sobrino suyo, con excelente servicio, y que se repartía gratis.

Todo esto —afirmó— podía hacerse porque pagaba su publicación el Consulado alemán.

El Congreso trató otros asuntos de menor interés, terminando la sesión a hora muy avanzada de la madrugada.

## SUCESOS

### INCENDIO

En la calle de Carretas, número 37, piso tercero, se declaró hoy un incendio que, en los primeros momentos, vistió caracteres de alguna gravedad.

Acudieron los bomberos, y en poco tiempo lograron dominar las llamas.

Las pérdidas ocasionadas por el fuego son de relativa importancia.

### SUICIDIO

Arrojándose por la ventana del cuarto de la calle de Doña Bárbara Braganza, número 10, puso hoy fin a su vida un joven de diez y siete años llamado Pedro Cámara Huerta.

Llevado el suicida a la Policlinica de la calle de Tamayo, se le apreciaron tan gravísimas lesiones que falleció en el Hospital de la Princesa, adonde fue conducido.

El muerto era hermano de un individuo que se suicidó ayer tarde, dándose un tajo en el cuello con una navaja barbera.

Según parece, Pedro sufría una grave enfermedad mental.

### ATROPELLO

En la calle de Felipe IV fué arrojado por un automóvil José Enrique Antón, que iba montado en una motocicleta.

Sufrió el citado individuo lesiones varias, que fueron calificadas de pronóstico reservado.

El conductor del automóvil, Brígido Hernández de Gregorio, compareció ante el juez de guardia.

## ESTÓMAGO

Curación del 98 por 100 de las enfermedades del estómago é intestinos con el Elixir Estomacal de Suiz de Carlos. Lo recetan los médicos de las cinco partes del mundo. Tonifica, ayuda a las digestiones, abre el apetito, quita el dolor y cura la

## DISPEPSIA

Las acedias, vómitos, vértigo estomacal, indigestión, flatulencias, dilatación y úlcera del estómago, hipercloridria, neurastenia gástrica, anemia y clorosis con dispepsia: suprime los cólicos, quita la diarrea y disenteria, la fetidez de las deposiciones y es antiséptico. Vigoriza el estómago é intestinos, el enfermo come más, digiere mejor y se nutre. Cura las diarreas de los niños en todas sus edades.

Se venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID. Se remite folleto a quien lo pide.

## DISPENSARIO DERMATOLOGICO

Consulta pública, de seis a ocho de la noche.

Persónal facultativo por oposición en el Hospital de San Juan de Dios. San Agustín, 10 (esquina a Cervantes).

## PARA TODOS LOS GUSTOS

## Amenidades

## HOROSCOPO

Los que anzan el 11 de Octubre serán muy formales y estudiosos.

## CONSEJOS UTILES

## Auxilios inmediatos en las convulsiones.

III.—He aquí además el régimen que se aconseja para los niños atacados de convulsiones. Desabrochar los vestidos del paciente, para dejar enteramente libres el cuello, el tórax y abdomen; dejarlo tendido sobre el dorso y con la cabeza algo elevada. Aplicar en seguida un enema aceitoso, jabonoso, glicerinado o con miel (si hay estreñimiento).

En caso de sospechar una indigestión, provocar el vómito por medio de cosquillas en las fauces y luego dar un enema.

Al mismo tiempo, por medio de un pañuelo, hacer respirar algunas gotas de éter, o mejor de cloroformo (mucho cuidado); abranse las ventanas, a no ser que el enfermo esté con fiebre.

## PLATO DEL DIA

Ternera con guisantes.—Rehogarse un trozo de ternera en manteca de vaca caliente, separándola luego y friendo cebolla piada hasta dejarla dorada; añadirse guisantes y lechuga, sofriéndose un rato y agregarse la ternera, vertiendo en ella un poquito de caldo y dejándola cocer a fuego suave hasta que la ternera esté tierna y los guisantes bien cocidos.

## CHISTES Y COLMOS

La huelga de carteros:

Un soldado llama en una puerta y en-

trega una carta. La señora le da una moneda de diez céntimos, y en vista de que no tiene monedas de cinco céntimos, el soldado le dice:

—No importa; tome usted otra carta, y en paz.—P. P.

En la escuela:

El maestro.—Dígame, Pérez: ¿Por qué tiene usted algodón en una oreja?... ¿Está enfermo?

El discípulo.—No, señor; pero como usted me dijo ayer que lo que me entraba por una oreja me salía por la otra, me tapé una para que se quede dentro lo que escucho.

La mujer de un empleado de telégrafos recrimina a su marido con la mayor violencia. Este no replica, aguantando el chaparrón pacientemente.

—¡Bueno! ¿Y qué es lo que tienes que contestarme?—pregunta furiosa la mujer.

El marido, después de alguna reflexión:

—Pues... que si hubiera tenido que telegrafiar a La Coruña cuanto has dicho, tendrías que pagar seiscientos pesetas con treinta céntimos.

Entre amigas:

—¿Y cómo te casaste con un hombre tan borracho?

—¡Ay, amiga mía! Me casé con él porque me pareció gentil como un dios griego.

—¡Sí, y te ha resultado un dios Baco!—Miau.

## ZOTAL

Desinfectante, para ganadería, higiene, viñas y plantas.

## Restaurant Madrid

41, CRUZ, 41.

Abonos de 50 y 66 pesetas mensuales. Servicio a la carta. Excelentes y exquisitos menús. Postres variados.

## AVISO

Para regalar los dulces de bodas, bautizos y cruzamientos tiene la aristocrática y siempre de moda confitería Hidaigo, BARQUILLO, 9, preciosidades en cajas y objetos bonitos, de lo más modesto a lo más rico, bien llenas con sus riquísimos bombones, marrons glacé y violeta de Niza.

Demuestra su superioridad los muchos encargos que continuamente tiene de los mismos.

NOTA.—En la actualidad presenta una preciosa colección en precios muy económicos, por lo que conviene visitarla.

## TABLA FLAMENCA

Se vende sin intermediarios. Administración TRIBUNA. Recibo 5.521.

## Gaceta de Madrid

Gracia y Justicia.—Reales órdenes nombrando para los Registros de la propiedad que se indican a los señores que se mencionan.

Fomento.—Real orden aceptando, con las condiciones que se publican, la propuesta hecha por la Sociedad de seguros La Mutualidad Hispano-Francesa, para adelantar el nuevo impuesto del Timbre creado, sobre recibos desde cinco pesetas en adelante, por la ley de 5 de Agosto próximo pasado.

## CENTROS Y SOCIEDADES

## Instituto Cervantes.

La Escuela Nacional para hijos de escritores y artistas dará principio a sus tareas después que se inaugure el curso oficial, aplazado, a consecuencia de la actual epidemia.

A las niñas y niños que tienen solicitado ingreso en dicha Escuela se les comunicará la fecha en que comienza el funcionamiento de la misma, al propio tiempo que se les remita el correspondiente resguardo de matrícula.

## Sociedad de Dermatología

Celebrará sesión científica el viernes 11, a las seis de la tarde, en el anfiteatro pequeño de la Facultad de Medicina.

Presentará comunicaciones el Sr. Azúa y asuntos pendientes de la última sesión.

## ANUNCIOS POR PALABRAS

á CINCO céntimos cada una.

## ALQUILERES

SE ALQUILA O VENDE buen hotel, gran jardín, barrio Prosperidad, Orellana, 19, principal; tres a cinco.

ALQUILO GRAN LOCAL PARA guardamuebles ó depósito. Ferraz, 63.

EN BUENAS CONDICIONES, se desea alquilar hotel amueblado en la Ciudad Lineal. Escribid. Administración TRIBUNA, recibo 1.048.

## AUTOMOVILES

RETROLINA DELTA. Único sustitutivo del petróleo, de efectos análogos. Produce una luz blanca, sin ruido ni olor. Para toda clase de lámparas y calefacción.

«Delta Motor», esencia sustitutiva de la gasolina, de efectos análogos. Autorizada por la Comisaría de Abastecimientos. Conde de Aranda, 11; teléfono 8-642. Exportación a provincias.

AUTOMOVIL DION BOUTON, 14-20 HP., conducción interior, en impecable estado y a toda prueba, se vende. Bazón, Fernando VI, núm. 12, tienda de automóviles.

CAMION OMNIBUS, FAE-TON, se venden ocasión. Raimundo Lulio, 10.

OCCASION: CAMION OMNIBUS, faeton, landolet. Párraga, moderno, Raimundo Lulio, 10.

DAVIS SEIS CILINDROS, doble faeton, arranque automático, siete asientos, alumbrado eléctrico por diámetro, funciona con todos los substitutivos, se vende en buen estado y a toda prueba. Reyes, Fuencarral, 13.

## COMPRAS

PAGO BIEN ALHAJAS, antigüedades, miniaturas, bronces, encajes, abanicos, muebles, telas, porcelanas, pañuelos crepón antiguos, chalecos de cachemir, objetos de plata y metal. Todo lo que tenga arte. Echegaray, núm. 18.

COMPRO DENTADURAS Y dientes artificiales. Plaza Mayor, 23, esquina a Ciudad Rodrigo, platería.

COMPRO ALHAJAS, ORD. plata, platinos. Plaza Mayor, 23, esquina Ciudad Rodrigo, platería.

COMPRO ALHAJAS, ORD. platino, plata y papeletas. Monte. PAGO M. que nadie. San Bernardo, 52, Peña.

LA ESMERALDA. COMPRO alhajas, dentaduras; pago su valor verdad. Postas, 26, platería; teléfono 54.

COMPRO MOBILIARIOS, objetos. Pelayo, 43, teléfono 33-84 Mayor.

COMPRO APARATO FOTO. gráfico, buena marca, para placas seis y medio por nueve, que no sea plegable, tipo Spido, fotogemelo, etc. Ofertas detalladas por escrito a Apartado núm. 4, Madrid.

COMPRO ALHAJAS, DENTADURAS. Plaza Santa Cruz, 7, platería.

PAGO COMO NADIE PAPER, libros, recortadura, cartón, a domicilio. Andrés Boreggo, 8.

COMPRO APARATOS FOTO. gráficos con objetivos anastigmáticos. Jesús del Valle, 2, principal izquierda; de nuevo a dos.

## CONSULTAS

PARTOS, MATRIZ, ESTERILIDAD, embarazo. Jardines, 35; doctor M...; diez docenas.

## Correspondencia.

CELOSA: ESTOY ALLI.—D.

## DENTISTAS

DENTISTA. EXTRACCIONES sin dolor, toda clase de trabajos modernos, fijos y sin paladar. Precios económicos. Avenida Conde Peñalver, 1, Red San Luis.

## ENSEÑANZA

CHIC PARISIEN. ACADEMIA de corte muy acreditada; matriculándose en Octubre regiran los precios de verano. Fuencarral, 43, primero.

PROFESOR LEYES. Bachillerato, veintiocho años práctica, garantiza enseñanza. Almagro, 8.

CATASTRO. PREPARACION rápida. Academia Martín Pintado, Bordadores, 12.

DIPUTACION. EXAMENES Noviembre. Apuntes gratis. Clases tarde y noche. Academia Martín Pintado, Bordadores, 12.

BACHILLERATO. COMERCIO: tiempo máximo, dos años. Contabilidad, Taquígrafía, Idiomas, clase especial para señoritas. Academia Martín Pintado, Bordadores, 12, principal.

CHIC PARISIEN. ACADEMIA de corte muy acreditada. Trazado y modelaje. Se expenden títulos de verdadero valor profesional. núm. 23.

PROFESORA PARISIEN D. plomada de lecciones. Magisterio. Gravina, 8, principal; nueve a diez.

MAGISTERIO. ESCUELA Superior (13 plazas conquistadas), escuelas normales (ingreso asignaturas). Institución General Enseñanza, Hortaleza, 11.

CANTO. ENSEÑANZA GARANTIZADA. «Simonetti», Pz. núm. 6.

MAESTRO COMPOSITOR DA lecciones particulares y a domicilio de solfeo, armonía, etc. Dirigirse Juan García. Montería, 20, segundo izquierda.

## ESPECIFICOS

BLENNORRAGIAS, CURADAS dos días. Cápsulas Koch. Tres pesetas boticas. Consulta gratis, siete tarde. Clínica Mateos. De provincias, por carta.

ANTES DE COMPRAR ESPECIFICOS nacionales y extranjeros ó racetas, preguntar precio en Puebla, 11, tar-maol.

## HOSPEDAJES

HUESPEDES ESTABLES, casa extremadamente higiénica, grandes vistas plaza Callao; pensiones completas, precio módico. Probad principal. Alquiler piso segundo, habitaciones derecho cocina, termosifón, con sin muebles ó habitaciones a familia pasen temporada. Jacometrezo, 66, Hurtado.

PARTICULAR. GABINETES exteriores, con sol. Plaza San Gregorio, 1, segundo derecha.

SE CEDE BUEN GABINETE y alcaoba exterior. Fuencarral, 43, primero.

GABINETE EXTERIOR, económico, dos amigos, con sin. Malasaña, 15, tercer dercha.

CON RESERVA SEÑORA sola cede sala dos balcones, sitio céntrico. Bordadores, 8, portería.

ATENCION. PENSION LEVANTADA. Hermosas habitaciones exteriores. Abonos, 33 pesetas, 30 comidas. Cubiertos, desde 1,25. Carretas, 4, primero.

SEÑORA CEDE GABINETE a señorita. San Marcos, 17, primero.

PARTICULAR COLOCARIA dinero en primeras hipotecas. Sr. Fernández, Echegaray, 35.

## MODISTAS

GARMEN, MODISTA ECONOMICA. Espiritu Santo, 23 y 25.

SEÑORAS: BUENA MODISTA, económica, precios increíbles. Razón: Atocha, 30, portería.

MODISTA DE BILBAO. Confección elegante vestidos peletería; hechura, 25 pesetas. Admito reformas. Carmen, 23.

MODISTA DE ABRIGOS, sastrería fantasía. Zorrilla, 15.

MODISTA, M. L. E. ISUSI. Irreprochable corte francés, precios módicos. Augusto Figueroa, 11, principal.

MODISTO FANTASIA, hace, reforma toda clase vestidos, precios módicos. Calle del Prado, 23.

## MOTOCICLETAS

MOTO EXCELSIOR, con sidecar, nueva, vendo. Segovia, 61.

## ORTOPEDIA

COMAS HIGIENICAS inglesas, seguridad absoluta. Hortaleza, 46, Adolfo.

## PERDIDAS

ROSARIO. PERDIDA DOMINGO iglesia de San Martín, sin valor, negro, con una medallita Virgen Desamparados. Se gratificará espléndidamente en Fuencarral, 34, primero; por ser recuerdo de una muerta.

## PRESTAMOS

DINERO COMERCIO, PROPIETARIOS, con 1.ª hipotecas generales, toda garantía. Fuentes, 12, primero; nuevo a doce.

## SASTRERIAS

CABALLEROS: SI QUIEREN vestir bien, lleven un corte de traje ó gabán y 45 pesetas al taller de sastrería sin generos de Galvez, Puerta del Sol, 3, primero.

## Tintas de imprenta

100 TARJETAS PERCAMINO, gran moda, 1,50 a provincias, 1,85. Nueva papelería de V. Mozo, Alcalá, 2.

## VARIOS

«LA DURMIENTE», SONAMBULA extralúcida. Espíritus atormentados, acudid a ella, y con su poder sobrenatural os ayudará a triunfar en la vida. Madera, 4, principal. De provincias, por carta.

PRECISO A HOMBRES Y casadas: «Antes, en el lecho conyugal y después», tres pesetas, librerías España. En Madrid: Fe, San Martín, Ros, Pueyo.

FARMACEUTICO MADRILEÑO instalará su farmacia en buen partido. Sr. Pérez, Abada, 8, entresuelo, Madrid.

## VENTAS

ASTILLAS HIGIENICAS de pino, leñas, para calefacción, chimeneas, serrín; precios económicos. Teléfono 8-1507. Ayala, 64.

LIQUIDACION POR GRAN VIA. Muebles, colchones, ropas, objetos, Jacometrezo, 45, piso y tienda. Matesanz.

VERDADERA CANGA VEN do buena caja registradora, barata. Apartado de Correos número 190.

SARCOFAGO MARMOL Italia, barato. Carretera del Este, 42, marmolista.

GABANES, IMPERMEABLES, gabardinas, grandes surtidos; precios sin competencia. San Bernardo, 1.

ALHAJAS, RELOJES, BOUTERÍA, gramófonos, discos, baratísimo. San Bernardo, núm. 1.

GRAMOFONOS, DISCOS Y agujas, grandes surtidos. Calatrava, 9.

MANTONES MANILA, antiguos, modernos, grandioso surtido. Calatrava, 9.

¿QUIEN VENDE LOS MEJORES gabanes, impermeables y gabardinas mejor confeccionados y más económicos? Jiménez, Calatrava, 9.

MAQUINAS CANTANTES potesísimas, veinte platos, vendemos ocho GRAMOFONOS mayores, magníficos, baratísimos, directos fabricantes. Pedid catálogo: «Sociedad Edison», Gijón. Veinte años existencia.

DE OCASION. GABANES, impermeables, paraguas, única casa que vende a mitad de su precio. Colón, 15.

SI QUIERE USTED GANAR en el juego, no deje de comprar el interesante libro titulado «Los juegos de azar», que se vende en el kiosco de las Calatravas, a 1,50 pesetas ejemplar.

LINOLEUM, ESTERAS, terciopelos, saldo grandes existencias mitad precio. Acuchillado, enserado pisos. Teléfono 2470. Quesada, Felipe III, 6, junto Plaza Mayor.

SE VENDEN 600 ROBLES. Dirigirse: Marceliano Rivera, Pídrabita (Avila).

TRAJES FRACS, SMOKING, grandioso surtido, compro, vendo. Calatrava, 9.

## OFERTAS

SEÑORITA TAQUIGRAFA mecanógrafa, máquinas, ofrécese. TRIBUNA, recibo 51.084.

CONTABLE, CON GRAN práctica, conociendo francés y mecanografía, se ofrece. Sr. Ruiz, plaza de las Comendadoras, 4.

MAESTRA DE NIÑAS desea dar lecciones a domicilio. Alameda, 1, Fabrica.

COCINERO OFRECESE PARTICULAR, cocina, repostería francesa. Pacifico, 66, portería.

## DEMANDAS

SEÑORITA INSTRUIDA Y culta, conociendo con toda perfección el francés, Mecanógrafa desea colocarse en secretaría ó cargo análogo, que no ocupe todo el día. Dirigirse Administración «La Tribuna». C. C. C.

CASAMIENTOS VENTAJO. sos únicamente se consiguen escribiendo, con sello: Apartado 298. Trascientas señoras casi millonarias.

SE NECESITAN CORREDORES. Uno para trabajar seguros, a sueldo y comisión; otro para ferretaría, y otros para artículos varios. Dirigirse, por carta: Cuervas Mons. Fuencarral, 29.

# BANCO DE ESPAÑA

74.º sorteo para la amortización de la Deuda al 5 por 100, Emisión de 15 de Mayo de 1900, y 6.º de la Emisión de 15 de Mayo de 1917.

Debiendo acomodarse la amortización a lotes cabales, corresponden amortizar en este trimestre, que vencerá el 15 de Noviembre próximo, la suma de «tres millones trescientas noventa mil pesetas», por los títulos emitidos en virtud del R. D. fecha 19 de Mayo de 1900; «novecientas cincuenta y cinco mil pesetas», por la emisión de igual Deuda, según R. D. de 5 de Junio de 1902; «quinientas quince mil pesetas», por la ampliación de la misma Deuda, según R. D. de 15 de Abril de 1906; y «un millón doscientas cincuenta mil pesetas», por los títulos emitidos en virtud del R. D. de 10 de Marzo de 1917, cuyos cuadros respectivos son los siguientes:

## PRIMERO

Series.	Bolas encan- tadas	Títulos que re- presentan	Capital — Ptas. nominales	Bolas que han de ex- traer	Títulos que repre- sentan	Capital que se amortiza — Pesetas	A pagar por intereses — Pesetas	Total intereses y amortización — Pesetas
A	13.418	134.180	67.090.000	43	430	215.000	838.625	1.053.625
B	5.107	51.070	127.675.000	16	160	400.000	1.595.937,50	1.995.937,50
C	5.627	56.270	281.350.000	18	180	990.000	3.516.875	4.416.875
D	1.212	12.120	151.500.000	4	40	500.000	1.893.750	2.393.750
E	1.904	9.520	238.000.000	5	25	625.000	2.975.000	3.600.000
F	693	3.465	173.250.000	3	15	750.000	2.165.625	2.915.625
	27.961	266.625	1.038.865.000	89	850	3.390.000	12.985.812,50	16.375.812,50

## SEGUNDO

A	9.335	93.350	46.675.000	31	310	155.000	583.437,50	738.437,50
B	1.748	17.480	43.700.000	6	60	150.000	546.250	696.250
C	786	7.860	39.300.000	2	20	100.000	491.250	591.250
D	2.797	27.970	34.962.500	10	100	125.000	437.031,25	562.031,25
E	2.623	26.230	65.575.000	9	90	225.000	819.687,50	1.044.687,50
F	1.311	13.110	65.550.000	4	40	200.000	819.375	1.019.375
	18.600	186.000	295.762.500	62	620	955.000	3.697.031,25	4.652.031,25

## TERCERO

A	4.470	44.700	22.350.000	15	150	75.000	279.375	354.375
B	1.329	13.290	33.225.000	4	40	100.000	415.312,50	515.312,50
C	5.083	50.830	25.415.000	18	180	90.000	317.687,50	407.687,50
D	1.788	17.880	22.350.000	6	60	75.000	279.375	354.375
E	1.117	11.170	27.925.000	3	30	75.000	349.062,50	424.062,50
F	559	5.590	27.950.000	2	20	100.000	349.375	449.375
	14.346	143.460	159.215.000	48	480	515.000	1.990.187,50	2.505.187,50

## CUARTO

A	3.977	39.770	198.850.000	5	500	250.000	2.485.625	2.735.625
B	8.946	89.460	223.650.000	11	110	275.000	2.795.625	3.070.625
C	8.938	89.380	446.900.000	11	110	550.000	5.586.250	6.136.250
D	4.315	43.150	53.937.500	6	60	75.000	674.218,75	749.218,75
E	1.988	19.880	49.700.000	2	20	50.000	621.250	671.250
F	994	9.940	49.700.000	1	10	50.000	621.250	671.250
	29.158	291.580	1.022.737.500	36	360	1.250.000	12.784.218,75	14.034.218,75

Por cada serie se hará un sorteo independiente y se verificará con arreglo a las disposiciones contenidas en la R. O. fecha 30 de Junio de 1917.

Los sorteos tendrán lugar públicamente en el Salón de Juntas generales del Banco, el día 15 de Octubre próximo, a las once en punto de la mañana, los presidirá el Gobernador o en Subgobernador, asistiendo además, una Comisión oficial, el Secretario y el Interventor.

Se anunciarán en los periódicos oficiales los números de los títulos a que haya correspondido la amortización y quedarán expuestas al público, para su comprobación, las bolas de cada serie que hayan sido extraídas en los expresados sorteos.

Madrid, 30 de Septiembre de 1918.—El Secretario general, O. Blanco-Recio.

## Carbon, 20 céntimos kilo

Domicilio, 21 et. Almacén: Peñuelas, 10. Despacho: S. Vicente, 3; Valencia, 2; Alcalá, 139; Castravilla, 16; J. y María, 8; C. Coello, 60; Puz, 12; A. Aguilera, 47; Quevedo, 3; Barco, 13; Sta. Brígida, 38; Embals, 37. Tfs: 5.055 S. 648 y 185. Se compran montes de encina ó robles en terreno ó sin él.

## LA CATALANA

SEGUROS CONTRA INCENDIOS Y EXPLOSIONES DE TODA CLASE  
Contra la pérdida de alquileres, riesgos locativo, de recursos y de paralización del trabajo a causa de incendio.  
Inscrita en el Registro del Ministerio de Fomento  
Domiciliada en Barcelona: Rambla de Cataluña, 15, y Cortes, 621  
Autorizada por la Inspección de Seguros en 29 de Marzo de 1916.  
Delegación en Madrid: Avenida del Conde de Peñalver, 16 (Gran Vía) y Caballero de Gracia, 15.

## CALVACHE

## FOTÓGRAFO

Carrera de San Jerónimo, 16

## ARTICULOS DE OCASION

COMPRO, VENDO Y CAMBIO Alhajas.—Platería.—Relojes de todas clases.—Gemelos prismáticos.—Aparatos de fotografía, cinematógrafos.—Microscopios.—Niveles.—Teodolitos.—Taquímetros.—Brújulas.—Barómetros.—Máquinas de escribir y coser.—Pianos.—Armas.—Artículos paraviaje é infinidad de objetos caprichosos propios para regalos.

Ayuntamiento de Madrid

## Recutas de cuota

ESQUELA «CIVICO MILITAR», MAYOR, NUM. 86



## Ferro-Quina BISLERI

Cura primaveral de la sangre. Reconstituyente poderoso, tónico eficaz, aperitivo é higiénico. Venta en farmacias y droguerías. Depositarios: PEREZ MARTIN Y COMPANIA.—Alcalá, 9, Madrid.

## LA HERNIA

### Grandioso invento La curación de la hernia

Asegurar la curación radical de la hernia en los adultos con parches, ungüentos, pomadas, etcétera etc., es un engaño. La hernia no se cura con estos procedimientos en ninguna parte del mundo. El INSTITUTO MODERNO, plaza Santa Ana, 11, principal, Madrid, único en España, garantiza la contención de la hernia más voluminosa con el gran sistema BRINSSON, y lo somete al examen de todos los señores médicos. El gran sistema BRINSSON, última palabra de la Ciencia, EVITA los peligros, permite los trabajos más rudos, es invisible, cómodo y el más seguro. Los niños se curan radicalmente.

## FAJA BRINSSON

Sin rival en el mundo, para viciados operados y voluminosos, y aprobada por toda la clase médica. LA FAJA BRINSSON que no se parece a ninguna otra, se adapta como un guante, sin perder jamás su colocación; es elegante, adelgaza y descansa en absoluto el abdomen. INSTITUTO MODERNO, plaza Santa Ana, 11, principal, Madrid. Despacho: de diez a una y de tres a siete. Folletos gratis.

## MUEBLES

Comedores, alcobas, gabinetes y despachos en todos los estilos y gustos. BARQUILLO 32, TIENDA.

## LA TRIBUNA

Diario gráfico de la noche

5 céntimos!

## THE CIVIL

::Purgante :: Laxante ::

Depurativo :: Preventivo



Con el nombre de The, existen varios productos que, por ser preparados por farmacéuticos, ni estar sus componentes dosificados y combinados con arreglo a las prescripciones de la Farmacopea oficial, deben ser rechazados. EL LABORATORIO CIVIL prepara desde tiempo un the purgante, laxante, depurativo y preventivo, cuyos resultados garantiza, siendo recomendado por la clase médica como indispensable en todos los hogares.

El THE CIVIL está compuesto con plantas medicinales de virtudes reconocidas por la Botánica y la Terapéutica expresamente recolectadas, en las montañas, seleccionadas, desecadas y mezcladas en cada dosis para producir los efectos deseados.

El THE CIVIL obra como PURGANTE, tomando una dosis, el contenido de una cajita: una taza de infusión por la mañana en ayunas ó por la noche antes de acostarse. Los efectos son seguros é inmediatos. Sin dolores ni trastornos intestinales.

El THE CIVIL obra como LAXANTE, tomando la mitad del contenido de una cajita, y puede continuarse a diario hasta regularizar las funciones intestinales.

El THE CIVIL como DEPURATIVO, se recomienda para uso constante, hasta conseguir su objeto, tomando diariamente la cuarta parte de la dosis contenida en cada cajita.

El THE CIVIL como PREVENTIVO, se toma diariamente la cuarta parte de la dosis, ó sea del contenido en cada cajita.

INDICACIONES. Para combatir toda clase de enfermedades que provengan del tubo digestivo ó de impurezas de la sangre. Recomendado en las Gástricas, Tifus, Cólico Mitrero, Apendicitis, Gástricos, Dolores del Estómago é Intestinos, Indigestión, Enfermedades del Hígado, de la Piel, Sarampión, Erisipela, Hemorroides, Lombrices. En todas ellas se observarán buenos resultados antes de las veinticuatro horas de haberlo tomado. Obrando, según la dosis, como purgante, laxante y purificando la sangre con la eliminación de toxinas.

Modo de preparar el THE CIVIL. En recipiente adecuado se pone a hervir agua suficiente para una taza corriente, y se echa la dosis de THE CIVIL que se quiere tomar. Se retira la infusión del fuego, se deja reposar diez minutos y se cuela, añadiendo la cantidad de azúcar necesaria para endulzarlo.

Depósito: LABORATORIO CIVIL.—MADRID

1) THE CIVIL se vende en todas las farmacias en cajitas de una dosis. Precio: 20 cént.

## Linoleum

Esteras, trielopelos, baldos 8.000 piezas, más barato que en fábrica. Teléfono 5022. Salinas, 5, Carranza, 5.

## ALFOMBRA-TAPICES

ESTERAS Y LINOLEUM. Realización rápida. OCA-SION UNICA para comprar a precios irrisorios, 19 y 21. Fuencarral, 19 y 21. Cayetano Polo y Hno.

## SUBASTA

El viernes, día 11, a las seis de la tarde, se celebrará subasta pública de cuadros y objetos de arte de propiedad particular, en el salón de ventas de la GALERIA GENERAL DE ARTE. Plaza de San Miguel, núm. 8, pr. es.



## Cantemos en

julas de Casa Marín. Las hay modernas y prácticas de todos precios.

Utensilios de cocina, cafeteras, a uar de ca. Marín, 12, Plaza Herradores 12 (esquina a San Felipe Neri).

## Sombreros

y gorras últimos modelos, el que más barato vende, C. Guinea, Bordadores, 12.

## SE COGEN

puntos y arreglan medias de lana, hilo y seda. Venta de algodónes, estambre, y sedalinas. 30, Atocha, 30. La Bola de Nieve.

## VENDO CASA

directamente, todos adelantos, próximo P.º Toros, en 138.000 pts. rentando 11.300. Agencia: Fuencarral, 13. Buzón 13.

## Emilio Cotrés

AGENCIA DE PUBLICIDAD  
Valverde, 8, primero.